

— Biura Konsulatu Rzeczy  
pospolitej Polskiej w Chicago  
mieszczą się p. nr. 1500 North  
Dearborn Parkway.







## "Niesprawiedliwie Oskarżona".

Dramat p. t. „Niesprawiedliwie Oskarżona” w pięciu aktach, odegrany zostanie w przyszłą niedzielę, dnia 21-go stycznia, w audytorjum św. Stanisława Kostki, przy Noble i Bradley ul. o godzinie 8ej wieczorem. Cały dochód z tego przedstawienia przeznaczony na korzyść Akademii Siostr Zmartwychwstania Pańskiego, w Norwood Park. Bilety nabyć można od Siostr Zmartwychwstania i w biurze parafjalnym na Stanisławowie. Treść tego dramatu w skróceniu jest następująca:

Jakób, ogrodnik u państwa Hrabiostwa, z swą córką Marynią, cieszą się z łaski, jaką mają u swych chlebodawców. Marynia zanosi do zamku piękny koszyk kwiatów dla Hrabianki Zofji, za co dostaje piękną nagrodę. W tym czasie ginie kosztowny pierścień pani Hrabiny. Marynia posadzona jest o kradzież przez Joannę pokojówkę pani Hrabiny i więziona potem przed sąd. Pokojówka Joanna zeznaje pod przysięgą, że widziała drogi pierścień w ręku Maryni. Broni niewinności Maryni Pan Stanisław, syn sędziego. Sędzia wydaje wyrok, jednak z powodu młodości Maryni, zniechęcony jest kara śmierci, a Pan Hrabia znosi zarazem karę osmażania. Jednak majątek Jakóba, ojca Maryni jest skonfiskowany, a on i córka skazani na wygnanie. Kilka lat później znajdujemy Jakóba i córkę Marynię w gościnnym domu państwa Szymonostwa. Jakób z powodu wygnania i troski o przyszłość Maryni, jest śmiertelnie chory. Powierza więc pieczę nad Marynią państwu Szymonostwu, przepowiadając, iż niewinność Maryni kiedyś wyjdzie na jaw i przygotowany na śmierć przez Sakramenta św., kończy ziemską wędrówkę, błogosławiąc swą córkę. Ciężka dola Maryni w domu państwa Szymonostwa. Znęca się nad nią Brygida, synowa państwa Szymonostwa. Ginie płótno i znów biedna sierota Marynia posadzona jest o kradzież i wygnana z domu przez Brygidę. Lecz przyjeżdża Hrabianka Zofja — znajduje Marynię, opowiada jej, że niewinność jej została udowodniona, że Joanna krzywdziła Marynię, a pierścień się odnalazł. Zabiera ją z sobą do pałacu swych rodziców. Hrabia i Hrabina przyjmują Marynię jako własną córkę, aby jej przy najmniej w części wynagrodzić krzywdę wyrządzoną. Sędzia zaś, który wydał wyrok na Marynię, oświadcza się w imieniu pana Stanisława, swego syna, o rękę Maryni, na co Hrabia i Hrabina się zgadzają. Tak to Bóg dobry nagradza cnoty Maryni. Tak On czuwa i opatrność swą ręką rządzi światem.



# Chesterfield

© 1934, LIGGETT & MYERS TOBACCO CO.



## Ma pewne znaczenie

.. że Chesterfield  
ma najbardziej nowoczesną  
Fabrykę Tytoniu  
w dalekiej, historycznej  
Smyrnie

Przyrządzanie tytoniu Tureckiego jest tak ważnym przy wyrobie papierosów Chesterfield, iż firma Liggett & Myers Tobacco Co., posiada ten specjalnie urządzonej zakład w samym sercu sławnej tytoniowej dzielnicy Smyrny.

Jest to największa i najbardziej nowoczesna fabryka tytoniu na Bliskim Wschodzie.

Wicie sami, że tytoń Turecki jest najlepszą „domieszką” do papierosów. Chesterfield stale posiada w składnicach — w tym zakładzie i w Ameryce — około 350,000 bel odpowiedniego gatunku tytoniu Tureckiego.

papieros, który jest ŁAGODNIEJSZY  
papieros, który SMAKUJE LEPIEJ

## "Mam Szmaka Na Więcej Morza". Z Władysława.

Jak To Stary Kaszub Zarzysował Program Polskiej Polityki Morskiej..

Podczas przyjęcia urzędowego na pokładzie okrętu „Kościsko” dla przybyłego na tym statku Gen. Józefa Hallera, do stojny gość z Polski w pięknej swym przemówieniu opowiedział zebrany ciekawym i podniosłym epizod z pamiętnych dni gdy wojska polskie zajmowały wybrzeże Bałtyku.

W prastarym Pucku, pamiętającym sny o potęgach morskiej snutej przez Batorego, Zygmunta III, Władysława IV, jedynym w tym czasie miasteczku na polskim wybrzeżu podczas niezapomnianych zaślubin Polski z morzem, przemawiał też wśród wielu innych mówców stary rybak kaszubski, jeden z tych, którzy mimo naporu niemieckiej wytrwali na burzliwym wybrzeżu i dla Polski się zachowali.

Nawiązując do innych prze-

mówień, których treścią była radość z historycznego faktu, że Polska powróciła znowu nad Bałtyk, w których przewijała się nuta pewności, że tego skrawka Polska nie odda i zaświadczając, że drobny ten i skromny gość z Polski w pięknej swym przemówieniu opowiedział zebrany ciekawym i podniosłym epizod z pamiętnych dni gdy wojska polskie zajmowały wybrzeże Bałtyku.

W prastarym Pucku, pamiętającym sny o potęgach morskiej snutej przez Batorego, Zygmunta III, Władysława IV, jedynym w tym czasie miasteczku na polskim wybrzeżu podczas niezapomnianych zaślubin Polski z morzem, przemawiał też wśród wielu innych mówców stary rybak kaszubski, jeden z tych, którzy mimo naporu niemieckiej wytrwali na burzliwym wybrzeżu i dla Polski się zachowali.

Nawiązując do innych prze-

Na ostatnim posiedzeniu Kółka parafjalnego p. n. „Ideal Dramatic and Social Club” przy parafji św. Władysława, nowo wybrany zarząd został zaprzysiężony. Przysięgę od urzędników odebrał ks. prob. S. J. Czapelski. Urzędnikami są następujący: H. Borowski, prezes; H. Wojciechowski, wiceprezes; E. Ficht, wiceprez.; L. Kozioł, sekr. prot.; I. Archacki, asystent sekr. prot.; C. Wojciechowski, sekr. fin.; C. Kozioł, skarbnik; J. Oscar, marszałek. Po posiedzeniu za staraniem panny C. Wojciechowskiej podana została przekąska.

Zabawa instalacyjna odbędzie się w przyszłą sobotę, dnia 20-go stycznia w domu p. E. Ficht. Wszyscy członkowie i ich przyjaciele proszeni są o przybycie. Instalacja połączona będzie z programem, do którego czynione są przygotowania.

## Tow. Niewiast Korona Polski. Baczność!

Tow. Niewiast Korona Polski, gr. 519 Z.N.P. odbędzie roczne posiedzenie jutro, w czwartek, dnia 18-go stycznia, w sali zwykłych zebrań, o godzinie 7ej wieczorem. Po posiedzeniu nastąpi instalacja nowych urzędników. Po instalacji będzie mieć miejsce pogawędka z przekąską w restauracji Krynica, pnr. 1118 N. Ashland ave. Poza tem będą mile niespodzianki. Udział w kolacji obiecały wziąć urzędniczki z Głównego Zarządu, wobec tego do towarzyszywa jak również te panie, które mają zamiar zapisać się jak najuprzejmiej prosiłone o przybycie a będą mile widziane.

W Chicago jest trzydzieści stacji radiowych.

którego czynione są przygotowania.

## Zabawa Stow. Polskich Drukarzy.

Zaledwie kilka dni dzieli nas od zabawy tanecznej, jaką urządza Stowarzyszenie Polskich Drukarzy Unijnych, a mianowicie już w najbliższą sobotę, 20-go stycznia, w pięknej sali Polonia, pnr. 1575 Milwaukee ave. Komitet, w skład którego wchodzi: K. Kasperk, Fr. Szpila, W. Niedziałkowski, T. Piękoś, B. Gongola, M. Winger i K. Zawół, poczynił wszelkie przygotowania i zapowiada, że zabawa będzie jedną z najlepszych w sezonie i każdy zabawi się wspaniale — przeto też spodziewać się należy, że liczne rzesze przyjaciół i sympatyków przybędą do drukarzy, ażeby z nimi wspólnie w miłej atmosferze spędzić wesoło wieczór sobotni.

Krótki, lecz doborowy program wokalno-muzyczny, będzie atrakcją wieczoru. W szeregu polskich drukarzy mamy sporą liczbę nieposłuszników, a między nimi St. Kuźniewicza i Karola Kosińskiego, którego niejednokrotnie słyszeliśmy przez radio, — jak również kilku artystów mandolinistów.

Zapoznamy się bliżej z nimi na zabawie i ocenimy ich zdolności artystyczne.

Do tańca przygrywać będzie dziańska orkiestra Wrocławskiego, a Kawałkowski, nasz wirtuoz-skrzypek, przygotował najnowsze tanga, walczyki i różne stępy, tak, że młodzież, która gremialnie wybiera się na tę zabawę — napewno nie będzie zawiedziona.

A no zobaczymy i przekonamy się w sobotę. Początek o godzinie 8ej wieczorem.

## KWESTJA.

— Popatrz się tylko dobrze na ekran — mówi żona do męża w kinie — żebyś ty choć raz wobec mnie był czuły.

— A czy ty masz pojęcie, ile on za to dostaje?

## SEZ YOU Answers

1. True. 2. True. 3. False. 4. False. 5. False. 6. False. 7. True. 8. False. 9. True. 10. True.

## PECH.

Słynny pisarz angielski, znany w Ameryce, H. G. Wells, założył ze swym przyjacielem tygodnik, który jednak szedł bardzo źle i nie mógł jakoś zyskać sobie większej liczby prenumeratorów. Wells martwił się tem, ale i żartował na ten temat. Pewnego razu, kiedy Wells stał ze swym przyjacielem przy oknie w redakcji, przejeżdża ulicą przed oknem karawan. Wells odzywa się do współnika: — Zakończę się, że to nasz prenumerator.

## Na rusztowaniu.

Pewien czeladnik murarski, potknął się i spadł z rusztowania, ale udało mu się uchwycić belki i tak pomiędzy życiem i śmiercią woła o pomoc. — Trzymaj się momentek, natychmiast biegnę po linę, — woła jeden z towarzyszy, który zauważył nieszczęście. — Ale się spieszę — woła z nim czeladnik — za trzy minuty zagwizdże na koniec dniówki, to będę musiał się puścić.

## KORZYSTAJCIE z LINJI POLSKIEJ! s.s. "KOŚCIUSZKO"

odpływa z New Yorku dnia 20-go STYCZNIA o godzinie 11-tej rano.

Po Bliższe Informacje Prosimy Zwracać Sie Do Lokalnych Agentów Lub Do Biura:

## LINJI GDYNIA-AMERYKA

315 S. DEARBORN ST. Chicago, Ill.

W KANADZIE: MONTREAL, Que. 740 Windsor St. TORONTO, Ont. 72 Queen St. W. HALIFAX, N.S. 51 Upper Water St.

**ROMAN KOSINSKI**  
1039 Milwaukee Ave.  
Zegarki, Diamenty, Słubna Obróbka, Srebrna Wyroby, Zegary, Reparatcja, Zegarków i Bizuterji  
TELEFON ARMITAGE 3038

**SEZ YOU**

True False Score

1. In the first year a baby triples its weight.....
2. Twelve cylindrical inches of water weighs .341 pounds.....
3. White spruce weighs approximately 50 pounds dry.....
4. Interest on \$100 for two months, at 4 per cent, is \$0.83.....
5. Mile, is the abbreviation for madame.....
6. Istanbul is the capital of Turkey.....
7. Mexico is a word derived from the Aztec word "mexitli", title of their national war god.....
8. The state motto of Rhode Island is "Forward".....
9. The state flower of Oklahoma is the mistletoe.....
10. The Wake and the Midway islands are possessions of the United States.....

TOTAL

Here's how to get your Intelligence score: If you think a statement is true, place a check beside it in the column headed "True." If you think it false, place a check beside it in the column headed "False." After you have completed the questions look up the correct answers and put 10 down in the "Score" column every time you are correct. A perfect score is 100.

## THE OLD HOME TOWN By STANLEY



## SCOTT'S SCRAPBOOK By R. J. Scott





## DZIENNIK CHICAGOSKI

THE POLISH DAILY NEWS

Issued every day except Sundays and Holidays.

Wychodzi codziennie z wyjątkiem niedziel i świąt uroczystych.

## TERMS OF SUBSCRIPTION

One year .....\$5.00  
Six months ..... 3.00  
Three months ..... 1.75  
In Chicago by mail for 1 month .85  
To Europe for one year ..... 8.00  
To Canada for one year ..... 5.00  
All letters shall be addressed to

## PRZEDPŁATA WYNOSI

Rocznie .....\$5.00  
Półrocznie ..... 3.00  
Kwartalnie ..... 1.75  
W Chicago pocztą miesięcznie .85  
Do Europy rocznie ..... 8.00  
Do Kanady rocznie ..... 5.00  
Wszelkie listy adresować należy:

THE POLISH PUBLISHING COMPANY  
1455-57 West Division Street  
CHICAGO, ILL.  
Telefon Brunswick 7040.

## NARESZCIE!

Tem jednym słowem da się w całości określić wrażenie, jakie wywołało orędzie Prezydenta do kongresu w sprawie polityki monetarnej. Prezydent zażądał bowiem od kongresu, żeby ustalił granice wahania się wartości dolara między 50 o 60 centami. Wynika z tego, że dolar w przyszłości, dolar nowy, dolar Rooseveltowski, dolar nowego ładu (new deal) będzie wart najmniej połowę tego, co stary dolar złoty, względnie może być droższy, ale nie droższy, jak 60 centów dotychczasowego złotego dolara.

Kraj przyjął tę zapowiedź z ulgą. Wszyscy bankierzy, finansisci, kupcy, przemysłowcy i cała armia spekulantów odetchna teraz, bowiem będą pewni, że dolar znajduje się na drodze stabilizacyjnej, że wahać się może w granicach najwyżej dziesięciu centów, przyczem najwartościowszym jest tutaj powszechne przekonanie, że Prezydent nie ucieknie się do inflacji, tylko będzie dążył do stabilizacji dolara. To przekonanie wniesie kojenie w życie gospodarze i musi się przyczynić do ożywienia kredytu.

Ala jednocześnie musimy się pogodzić z utratą starego, dobrego dolara złotego. Ani on nie wróci, ani jego następcy złotego nie będziemy oglądali.

Stary złoty dolar, w którym się znajdowało około 23 granów złota dziewięćdziesiątej próby, przechodzi do historii. Ma przysięgły nowy, posiadający tylko połowę tego złota, które zawierał stary dolar. Ale to tylko teoretycznie, albowiem w praktyce to nawet tego zmniejszonego dolara także nie będziemy oglądali. Wszystko złoto będzie trzymał rząd w garści a my będziemy się posługiwali papierkami.

Jaki wpływ posiadzie nowy dolar na handel z zagranicą? Wpływ ten może być olbrzymi, albowiem wszystkie towary amerykańskie za dolara sprzedawane będą tańsze, ponieważ dolar będzie tańszy. Stany Zjednoczone mogłyby przeto rzucić na rynki zagraniczne olbrzymie ilości towarów, ale te rynki będą się broniły. Kraje europejskie z pewnością podwyższą opłaty celne na towary amerykańskie tak wysoko, że kupcowi amerykańskiemu nie pomoże tańszy dolar.

Ala podwyższenie taryf będzie oznaczało utrudnienie handlowych obrotów międzynarodowych a gdy trudność taka będzie, to gospodarza, sytuacja w krajach także się nie poprawi. W dalszym ciągu będą miały bezrobotnych i w dalszym ciągu będzie zachodziła potrzeba utrzymywania milionów bezrobotnych. Prezydent Roosevelt wie o tem bardzo dobrze, ale wie on także, że wcześniej czy później kraje europejskie będą musiały zgodzić się na wspólną konferencję monetarną, żeby raz narazie skończyć chaos pieniężny.

Gdy Prezydent przewartościuje dolara, jednocześnie nastąpi przewartościowanie stosunków innych pieniędzy do dolara. Dawnie angielski funt szterlingowy, pokryty złotem, kosztował \$4.86, gdy dolar miał pełną wartość złotą. Jeżeli Prezydent zmniejszy ilość złota w dolarze o połowę, to w przyszłości trzeba będzie dwa razy więcej dolarów, żeby kupić angielski funt szterlingowy, a więc trzeba będzie zapłacić za niego \$9.72.

To samo powiedzieć można o polskim złotym. Jak wiadomo pierwotna wartość złotego równała się wartości szwajcarskiego franka i trzeba było pięć złotych polskich, żeby kupić jednego dolara. Ale ta nowa moneta polska była niepraktyczna z bardzo wielu względów. Poprostu była za droga wobec pieniędzy innych krajów i przemysłowcom tudzież kupcom polskim trudno było konkurować na rynkach zagranicznych. To też rząd polski wcale nie próbował powstrzymać spadku wartości tego

pieniądza, ale jednocześnie nie mógł dopuścić żeby ten spadek trwał w nieskończoność. Zaciągnął więc w Stanach Zjednoczonych pożyczkę tak zwaną stabilizacyjną, i przy jej pomocy ustabilizował złotego na dziesięć złotych za dolara, czyli że wartość złotego obniżono do połowy. Potem waluta polska poprawiła się wobec dolara i długi czas utrzymywała się w granicach 8 złotych 90 groszy za dolara. Oczywiście było to w czasie, gdy w Stanach Zjedn. istniał niekrepowany obieg pieniędzy złotych. Obecnie tego niema.

Jeżeli Prezydent obniży wartość dolara zapomocą zmniejszenia w nim złota o połowę, to Polska będzie placila za nowego dolara tylko połowę tego, co placila za dolara starego a więc około 4 złotych i 45 groszy czyli że znów się zbliży do pierwotnego stosunku.

To samo stać się musi z każdą inną monetą w Europie i dlatego właśnie mówi się dzisiaj z całą pewnością, że monetarna konferencja międzynarodowa jest nieunikniona i to w bardzo krótkim czasie. Rezultat takiej konferencji nie da się dzisiaj przewidzieć, sądzimy wszakże, iż stanie się ona zasadniczym punktem zwrotnym w międzynarodowych stosunkach handlowych w sensie stanowczego ożywienia się tych stosunków.

Cały ten proces przewartościowania nie odbędzie się bez „bólów”, bez zgrzytów, bez narzekań. Obywatel amerykański zapłaci zań i zapłaci dobrze. Ale nie wszyscy płacić będziemy. Ten kto nie ma majątku, nie zapłaci poprostu dlatego, że nie będzie miał czym. Ale ten, co kapitał posiada, musi się podzielić z rządem. Dlatego niektórzy senatorzy określili reformę monetarną Prezydenta jako rabunek, albowiem rząd zabiera obywatelom złote pieniądze a w zamian daje papierowe, przyczem już dzisiaj mówi się, że nowy dolar złoty będzie wart połowę starego. Tę drugą połowę wartości zabierze rząd.

Uniknąć tego niepodobna. Ktoś musi być pokrzywdzony a ktoś musi to zarobić. Pokrzywdzony będzie ten, który wypoczył stare dolary a teraz otrzyma nowe o mniejszej wartości. Ten, co będzie oddawał stary dług, będzie teoretycznie płacił tylko połowę dawnej wartości. Odda tysiąc za tysiąc, tylko nowy tysiąc będzie wart połowę starego.

## Walka o Sienkiewicza.

Powinna czy nie powinna młodzież szkolna czytać Sienkiewicza?

Oto pytanie, na które ludzie w Polsce próbują odpowiedzieć i z tego powodu gazety w Polsce dość dużo o tem piszą. Jedni uważają, że książki Sienkiewicza, jak „Ogniem i Mieczem” wychodzą młodzieży polskiej na dobrych obywateli, zaszczepiając w duszy młodzieży zamiłowanie do ojczyzny i tradycji polskich, inni zaś (na szczęście tych jest mało zaledwie grupa) utrzymują, że dzieła Sienkiewicza „zatrują duszę” kształcącej się młodzieży.

Sprawie tej „Ilustrowany Kurjer Codzienny” w Krakowie poświęca dłuższy artykuł, w którym podaje różne głosy i tym, którzy rzucają na Sienkiewicza słowa potępienia, daje soczystą odpawę.

Echa, wywołane smutną kampanją przeciw „Ogniem i Mieczem” — pisze „I. K. C.” — jako lekturze szkolnej, nie milną — i pocztą przynosi nam codziennie listy, protestujące przeciw pomniejszaniu wartości narodowej trylogii Sienkiewicza z punktu widzenia narodowego i kulturalnego. Korespondenci nasi ubolewają także nad łączeniem artykułów dra Górki, prostujących dotychczasowe poglądy historyków na różne fakty i ludzi historii XVII wieku, ze sprawą Sienkiewicza.

Nasi korespondenci mają rację. Jeszcze raz zaznaczamy, że antysienkiewiczowskie zarządzenie szkolne w sprawie lektury „Ogniem i mieczem” wychodzi z fałszywego założenia, jakoby dzieło sztuki — a takim jest „Ogniem i Mieczem” — musiało być ściśle zgodne z historią, a nie rzadziło się własnymi prawami artystycznymi. Dzieło sztuki należy mierzyc kryteriami artystycznymi oraz kryteriami narodowo-społecznymi, jeżeli traktujemy je w związku z życiem bieżącym narodu i społeczeństwa.

Otoż pewnie jest ponad wszelką wątpliwość, że „Ogniem i Mieczem” jest dziełem wspaniałego talentu narratorskiego, które będzie zawsze z rozkoszą ze względów artystycznych czytane. I pewnie jest, że lektura ta działała w przeszłości i wciąż jeszcze działa i działać będzie krzepiąco pod względem narodowym.

Co się zaś tyczy „ukraiństwa” bohaterów polskiej powieści, odkrytego przez dra Górki i radości Rusinów z tego „ukraiństwa” przytoczymy jeszcze ustęp z listu p. C. z Lidy, który pisze:

Wtem zcicha pukanie usłyszał do drzwi sypialni.

— Kto tam? — odezwał się, podnosząc na łożu.

— Wstawaj ponie Pietrze! — odparł Dobek głosem spokojnym, — ja to jestem. Pragnę pomówić z tobą, z polecenia księcia. Ano, zwawo! tajemnicie ci bardzo ważną przynoszę, czasu nie mam! wstawaj!

Petrek z łoża się ruszył trochę zaniepokojony, poznał głos gościa swego, ale godzina, pośpiech, naglenie zdało mu się dziwnem. Podejrzewania Rogera znowu po głowie kolatać zaczynały. Anuż zdradę jakąś uknuło?

Wstać, czy nie? otwierać? Milczeć, czy odezwać się — sam nie wiedział. Niepewność ta trwała bardzo krótko; zawstydydził się sam przed sobą, że miał tak mało odwagi. Tymczasem Dobek coraz niecierpliwiej dobijał się do drzwi.

— No, cóż się tam z wami dzieje? Co się tam tak długo przybieracie? Hej, panie Pietrze! A nie czekam na was. Toć ja nie od siebie tu przychodzę, ale jako posel książęcy; książę jest tu sam! Książę stoi u wrót zmęczony, czekał całą noc, wstawajcie! Pietrze! a puź! a puź! niechaj się, choć księcia przyjmować... a to się pogawia!

Usłyszawszy o księciu, Petrek zerwał się co prędzej, a że kożuch miał przy łożu, chwycił go na siebie i, jak miał zwyczaj, gdy wychodził, nóż, który u pasa nosił, wziął w rękę i hełmem napręde głowę przykrył. Otworzył drzwi.

Dobek, zobaczywszy broń, potem hełm zaśmiał się i krzyknął:

— Cóż to znowu? W hełmie i z nożem w rękę na spotkanie księcia się wybrałeś? Cóż to znaczy? Czy na nieprzyjaciela idziesz?

Petrek znowu się zawstydydził i co prędzej hełm z głowy i nóż dobytej rzucił na łożo. Lecz zaledwie się odwrócił, gdy przez uchylone drzwi skoczyli oprawy i pochwycili go.

— Takiś gość? — krzyknął palatyn, szamocąc się — Ty... zdradco!

— Ja? — zawołał Dobek — ja?! — Co czynię, to z rozkazu! Nie moja to wola. Z tem mnie posłano. Wziąć!

Wrzawa około drzwi sypialni coraz się wzmagająca zbudziła dwór niemal cały. Światosław, którego ojciec obok swej izby na tę noc położył, zerwał się i wyskoczył. Zaledwie się pokazał, gdy

## UPADEK KSIĄŻKI.

Upadek książki? Zaiste wart chłost. Ten komu takie słowa się wydarły Książka to przecież ten jedyny most. Który ze żywym łączy świat umarły.

Kiedy z przyjaźni pozostanie kłam A miłość zmienia się w pasmo katuszy. To jedno tylko pozostaje nam: Książka, przyjaciel wierny naszej duszy.

Bez śladu wsiąka w piachy morze łez, Upada bogów i ludzi potęgą Wszystkiemu jeden pisany jest kres. Przemija człowiek — pozostaje księga.

Upadek książki? Skąd to wzięło się? Dlaczego przyszłość jej tak czarną wróżą? Książki się dzielą na dobre i złe! Lecz tych ostatnich wychodzi za dużo!

HENRYK ZBIERZCHOWSKI.

Twierdzenie, że każdy z pochodzenia Rusin jest „Ukraincem” jest tak samo słuszne jak oświadczanie, że każdy mówiący po niemiecku jest hitlerowcem.

Rusinem mógł być Skrzetuski i cały szereg innych bohaterów Sienkiewiczowskich, ale każdy z nich był szlachcicem polskim i państwowo za Polaka się uważał.

W przeciwnym razie byłby w obozie Chmielnickiego. Ubośtwo dorobku kulturalnego i historycznego t. zw. „ruchu ukraińskiego” objawia się w tem, że nader chętnie przyznają się do cudzych rzeczy. Dowiedzieli się, że Skrzetuski był (rzekomo) Rusinem i strasznie się cieszą. Ale Skrzetuski od reżunów się nie wywodził, stert po nocach nie podpałał, ani bezbronnym ludzi za niemieckie pieniądze skrytobójczo w łóżku nie mordował. Natomiast Najjaśniejszej Rzeczypospolitej krwią własną bronił.

Cóż więc ma wspólnego z panami „Ukraińcami”? Drugi z naszych korespondentów dr. T. K. rzucił myśl, aby w sprawie Sienkiewicza zabrała głos nasza Akademia Literatury. Uważamy tę myśl za słuszną, Akademia jest istotnie powołana do wydania sądu o artystycznej i narodowej wartości „Trylogii” wobec istniejącej niestety tendencji wyparcia arcydzieła Sienkiewicza z polskiej szkoły!

Z najwyższego eorepau literackiego powinno paść ważne słowo, bo nieporozumienie i błądumctwo szerzy się coraz bardziej — nawet wśród młodzieży uniwersyteckiej (!)

Płytka radykalizm, pozbawiony zupełnie zdolności odczuwania artystycznego, i „pryncypializm” wschodni cechują wystąpienie większości w pewnym kółku młodzieży w Wilnie, o czem telefonicznie donosi nam nasz wileński korespondent:

W sali Sniadeckich w Wilnie odbyła się dyskusja, zorganizowana przez Koło Polonistów studentów uniwersytetu. Tematem obrad była twórczość Henryka Sienkiewicza. Właściwie chodziło o ustalenie zagadnienia wieczności sztuki i aktualności wychowawczej dzieł Mistrza.

Przebieg zebrania przypominał proces sądowy, podczas którego na końcu przeprowadzono plebiscyt nad powyższymi dwoma problemami. W wyniku plebiscytu większość 8 głosów, bo 95 przeciwko 87, zebrani odmówili (!) dziełom Sienkiewicza aktualności wychowawczej. Jeden z „prokuratorów” dowodził, że Sienkiewicz wysługiwał się kupcom, obszarnikom i burżuazji, że zatem powinien być potępiony... Co wyrośnie z takiego chłopaka, który może dziś utrzymać, że Sienkiewicz „wysługiwał się” kupcom i obszarnikom? Jakżeż ograniczona i tępa jest taka umysłowość!

Każde pokolenie ma prawo (!) (obowiązek) badać i ustalać swój stosunek do wielkości narodowych, oceniać ich żywotność, ich użyteczność. Ale ów wileński radykalny młodzik, któremu się wydaje, iż jest bardzo „postępowy”, jest tylko bardzo ograniczony i pozbawiony zmysłu estetycznego.

W tych swoich „wyroków aniach” mogliby „uczeni” młodzieńszkowie pójść jeszcze dalej po tak obranej drodze i proklamować, że: Mickiewicz w „Panu Tadeuszu” gloryfikuje szlachtę, a Dante w „Boskiej Komedji” najemnych condottierów; Goethe w „Faustcie” reklamuje przemysł Woronowa i Steinach, a Szepek w Słowackim stoją na czele akademii masowych mordsterw i skrytobójstwa... Dlaczego nie? To byłoby przecież nie mniej kapitalne... głupstwa.

Naprawdę, wśród słuchaczy kursów wieczornych Uniwersytetu Ludowego trudno byłoby spotkać tak „pięknie” zapowia-

Dobek skinął, aby go brano. Poczęto chłopca, schwycając, nie-miłosiernie szarpać, dusić i pętać.

Gdy się to działo we dworcu, cała czeladź, opactwo, sąsiednie domy krzykami zbudzone, wysypały swą ludność, gromady przelęknęły się, kupili, krzyczały... Niektórzy do miasta u-chodząc, uderzyli na gwałt, a że Petrek miłym był wszystkim, lud zewsząd leciał, garnał się i osaczał podwórza. Dobek-by się nie mógł być obronić, gdyby te tłumy na niego się rzuciły; ale przemądry człek natychmiast przygotowaną chorągiew ks. Władysława rozkazał kazać.

— Z rozkazu pańskiego! wola się jego dzieje! Precz z drogi. Gardło da, kto rękę podniesie! — wołali ludzie Dobkowi, rozpędzając gromady.

Dnię już zaczynało. Lud odepchnięty, rozbity, stał jak odrętwiały, patrzac, co się działo: jęki i płacz rozlegały się w podwórcach i po izbach, kobiety strwożone uchodziły...

Gromada ludzi Dobkowych, widząc się otoczoną tłumami, co prędzej na koń siadła, trzech jeńców związanych biorąc w pośredek siebie. Sam marszałek stanął na przodzie, chorągiew pańską rozkazując nieść przed sobą i coraz obwoływać, że to się działo z rozkazu pana. Obawiając się utracić już pochwyconych, nieopatrzny Dobek zapomniał o niewiastach, które też chciał zabrać; zapóźno przypomniał je, gdy już się wracać nie było można.

Brzask dnia oświecał widokowo dziwne, niepojęte, które ludziom, nawykłym widzieć potęgę Petrkową, nado je jakimś cudem straszny. Tego, co wczoraj tu panował, wiedziono pieszko sprępowanego jak niewolnika, jak zbrodniarza, popychając kolumną, pędząc go do pochodu wieczniami.

We dworze płakała, rękę łamiąc i od zmysłów odchodząc Petrkowa, u której nóg, obejmując je, córka leżała. Dalej cała gromada, z klasztoru wybiegłe mnichy stali, patrząc potrwożeni, nie wiedząc, czy pogarnięto na gród napadło, czy zbójców jakich kupa. W niektórych mieszczanach krew kipiała, aby się rzucić i odbić niewinną ofiarę, ale chorągiew książęca osłaniała siepaczy i Dobek, upojony zwycięstwem, rozgorączkowany, wlokąc za sobą jeńców, pędził na zamek.

Ze trzech branców najsłabszy był stary Petrek. Słowo jedno z ust mu się nie wyrwało, z głową spuszczoną szedł, nie patrząc, milczący, niekiedy tylko ruchem ręki synowi, który się od placu zachodził, nakazując milczenie. Starosta Roger, kóremu knebel z ust wyjęto, błądzą wólkę się jak upojony wściekłością i gniewem. Widać w nim było zduszoną, ale nie zlamaną siłę. Patrzył z pod brwi nawisłych na otaczających lud, jakby mu wyrzucił podłogę jego że stał, nie ruszając się w obronie dobroczyńcy.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

## Czterdziestolecie Sokolstwa.

(Monitor w Cleveland)

Upływa 40 lat od chwili założenia Związku Sokółów Polskich, czyli Sokolstwa Polskiego w Ameryce.

Stalo się to, jak przypomnia „Sokół Polski”, w dniu 7-go stycznia 1894 roku, czyli w t. zw. Roku Kościuszkowskim, kiedy to na apel organizatorów w Chicago — przystąpili do Związku Sokolstwa cztery gniazda chicagowskie, mimo że już wówczas istniało w całej Ameryce 12 gniazd, a pierwsze w Chicago zostało zorganizowane w 1887 roku, czyli 46 lat temu.

W przeddzień przeto 40-lecia Sokolstwa Polskiego warto za red. St. Osadę przypomnieć krótko te chwile narodzin tak zasłużonej chwalebnej organizacji:

W dniu 7-go stycznia 1894 roku zebrali się reprezentanci czterech gniazd chicagowskich w sali d-ha Gruenwalda i sprawa załatwiona została pomyślnie. Gniazdo Nr. 1 reprezentowali: Kazimierz Zychliński, Leon Mieczysławski i Alfons Dziadul; Gniazdo Nr. 2: Leon M. Nowak, Maksymilian Barański i Antoni Gruenwald; Sokola św. Stanisława Kostki: Szczesny i Ignacy Kowalski; Sokola Polskiego Nr. 8: Jan Bauer.

Przewodniczył zebraniu dh. Zahajkiewicz, sekretarzem dh. Zychliński. Odczytano następnie statut Związku Towarzystw Sokolich w państwie austriackim, który z nieznanymi zmianami dostosowanymi do miejscowych warunków, przyjęto jako podstawowy przed życia i rozwoju zakładanego w Ameryce Związku. Potem przystąpiono do wyboru tymczasowego Wydziału, jaki miał

urządować do pierwszego zjazdu, jaki postanowiono zwołać możliwie jak najrychlej do miasta Chicago.

W skład tego pierwszego Wydziału weszli: Kazimierz Zychliński, prezes; Szczesny Zahajkiewicz, wiceprezes; Leon Mieczysławski, naczelnik; Maksymilian Barański, Jan Bauer i Juliusz Szczepański — wydziałowi.

W końcu postanowiono rozstać do — wszystkich istniejących gniazd protokół z tego organizacyjnego posiedzenia, wraz z przyjętym statutem i zaważać je do stworzenia jak najrychlej jednego wielkiego zespołu sokolego w Ameryce, a atkże do duchowieństwa i innych wpływowych osobistości w Ameryce, z prośbą o pomoc w rozszerzaniu idei sokolej.

W ten sposób odbyły się narodziny — Związku Sokółów Polskich w Ameryce — który jednak długie lata musiał walczyć i zabiegać, zanim uzyskał prawo obywatelstwa na tutejszem Wychodźstwie i uznanie w szerokiej masach miana „przedniej straży narodu”.

A dziś, po 40-tu latach istnienia, choć brako już wśród nas nieomal tych wszystkich, co słusznie się mienili „ojcami” Sokolstwa, może ono być dumne z siebie, bo krwią i bliznami swych Najlepszych przypieczętowało na zwycięskich Polach Francji i na wschodnich Rubieżach Polski ten wspaniały Zakon, na służbę którego przed 40tu laty tak ochotczo stanęło.

Polska ma 32 okręty o 67,063 tonn objętości.

dające się „talenty polonistyczne”, jak wśród owych wychowanków szkoły — ustawowo — akademickiej! Niezbyt to zaszczytne świadectwo dla pospiesznie tworzących uniwersytetów.

## Poradnik Dobrego Zdrowia

## O KURCZACH SERCOWYCH I DUSZNOŚCI SERCOWEJ.

Cierpienia sercowe, jak wykazują urzędowe stwierdzenia, należą w największym czasie do najczęstszych zachorzeń. Wysilki, rozdrażnienia, niedożywienie, ciężkie położenie zarobkowe ujemnie wpływają na serce, powodują nadmierne podrażnienie i bicie serca, co przy nabytym częstym powtarzaniu się tych objawów, powoduje mniej lub więcej poważną zmianę i uszkodzenie mięśnia sercowego.

Dolegliwości dotkliwie, któremu stale podrażnia serce ulegać musi, objawiają się przez napady silnego bólu, duszności i wielkiej potrzeby powietrza świeżego. Duszność i utrudnienie oddechu zowie się astmą (dusznością) sercową. Nagle z przerażającą szybkością występują takie napady i również szybko znikają. Człowiek, napadnięty najsilniejszy w kilku chwilach staje się stworzeniem bezwładnym, chwytając oddech rozpaczy, pełnem śmiertelnego strachu.

Oznaczenie i osądzenie objawu choroby nieraz bywa bardzo trudne; nie zawsze bowiem ciężkie zmiany serca są przyczyną strasznego stanu chorego. Wywołać je mogą również nerwowość chorego, zaburzenia innych narządów lub pewne wpływy szkodliwe. Zdarza się także, że powodują takie objawy na równi wady sercowe — razem z nerwowością lub zaburzenia innych narządów, które niestety z biegiem czasu ujemnie wpływają na samo serce, powodując jego istotne zachorzenie lub pogarszając je istnienie.

Prawdziwy „strach” sercowy (angina pectoris) zachodzi przez dewszystkiem przy chorobach serca, zwapieniu tętnic przy norcie (głównie tętnicy) i szereg innych przy tak zwanych wieńcowych tętnicach serca. Objawiający się wówczas ból nie dolega jedynie przy sercu, obejmuje także lewą pierś i łopatkę i dochodzi aż do lewej ręki. Mówi się wtedy o nerwobólach.

Odróżnić jednak trzeba częsty ból serca, którego siedliskiem, ani przyczyną bynajmniej nie jest serce, lecz który pochodzi od nerwów lub reumatyzmu zewnętrznej ściany piersiowej. Niektóre miejsca na piersiach są niezwykle wrażli-

we na każde ściśnięcie, a gdy się właśnie w bliskim otoczeniu serca liczniej natrafia, wywołują silny ból serca, ludzko podobny do bólu, spowodowanego chorobą serca. Tego rodzaju bólesci ustępują pod wpływem nacięcia, prawidłowego mięsienia (masażu) itp.

Astma (duszność) sercowa objawia się przez nagłe napady braku tchu, połączone z uczuciem obawy i zapieraniu oddechu oraz znacznym osłabieniem. Objawy takie napadają chorego szczególnie w nocy często zaraz po zaśnięciu, ale też po wielkich cielesnych wysiłkach, wzbudzeniach, szczególnie zaś po zbytnim przeładowaniu łożadka nieodpowiednim pożywieniem. Angina pectoris od duszności sercowej odróżnia się przez brak uczucia bólesci i osłabienia; różni się od zwykłej duszności, pochodzącej z płuc, przez odmienne objawy i czas trwania, wykazuje je też badanie szczegółowe serca i tętna.

Takie napady obawy i stanu duszności mogą również, jak już wspomniano, powstać przez chwilowy stan psychiczny (duszy) wskutek pewnych wzruszeń, niepokojów i gniewu. Znam jest sprawę, że przy padacze zdarzają się poważne napady duszności oraz strachu, które niepokoją wielce chorego i jego otoczenie. Podobne objawy zdarzają się także przy pewnych cierpieniach mózgowych. Cierpienia kamieniami nerkowymi i żółciowych często idą w parze z uczuciem strachu i dusznością, tak samo zdarzają one się przy cierpieniach gardła i podbrzusza. — Prócz tego objawy strachu i duszności przylgają się do nieżyty nosa i krtni w połączeniu z dławieniem i utrudnieniem połykaniem oraz ucienieniem pod kością piersiową. U niektórych osób przewlekłe (chroniczne) zatwardzenie powoduje brak tchu i silne bólesci w piersiach i ramionach. — W końcu niektóre choroby zaraźliwe oraz długo trwające ożenienia mogą wywołać podobne objawy. Oczywiście nadmierne używanie tytoniu, alkoholu, kawy i herbaty rosyjskiej łatwo może spowodować podobne dolegliwości.

(Dokończenie nastąpi)







## JEDEN PEWNY SPOSOB ABY POZBYĆ SIĘ KASZLU I ZAZĘBIENIA

Uparty kaszel lub zaziębienie prowadzi do poważnej choroby. Możecie je teraz powstrzymać przy pomocy Creomulsion, które jest emulsyjnym kreozotem, przyjemnym do zżycia. Creomulsion jest nowym medycznym wynalazkiem o podwójnym działaniu: kołoi ono i leczy błony w zapalonym stanie, powstrzymuje rozprzeczanie się zarodków.

Ze wszystkich znanych lekarstw kreozot jest uznany przez wysokie powagi lekarskie jako jeden z największych leczniczych środków na uparty kaszel, zaziębienie i innego rodzaju choroby gardła. Creomulsion zawiera prócz kreozotu inne lecznicze elementy, które kołoi i leczą żarzone błony i powstrzymują podrażnienie i zapalenie podczas gdy kreozot idzie do żołądka, zostaje wchłonięty przez krew i atakuje sielężne zaburzenia.

Creomulsion jest gwarantowanym, zadowalającym środkiem w leczeniu upartych zaziębień i kaszlu, astmy o skrzeli, zapalenia oskrzeli (bronchitis) i jest doskonały dla odbudowy organizmu po zaziębieniu lub infekcji. Wasz własny aptekarz jest u poważniony zwrócić Wam natychmiast pieniądze, jeżeli od Creomulsion nie nastąpi ulga w Waszym kaszlu lub zaziębieniu. (ogł.)

## Zabawa Towarzyska Polskich Studentów.

Dnia 20-go stycznia odbędzie się zabawa towarzyska „Discovery Nite”, urządzona staraniem Klubu Polskich Studentów pod nazwą Chi Pi Sigma w sali Klubu Norske przy Kedzie ave., na południe od Fullerton ave. Tańce rozpoczyna się o godzinie 8:30 wieczorem na które wybiera się młodzież z innych klubów akademickich polskiego pochodzenia. Do tańca przygrywać będzie doborowa orkiestra.

Do komitetu zabawy należą: Henryk Plonka, prezes; Polnia- skiej, kasjer; Alex. Olszewski, Florentyna Krutkiewicz, Helena Kubasiewicz i Eugenia Chlewska. Bilety na tę zabawę można nabyć po bardzo przystępnej cenie od wyżej wymienionych członków komitetu.

### Kosztowne cięgi.

Lewiston, Mich. — Everett Wilson wdał się w spór z Ford Creek Sheep Co. o posiadanie cielaka. Sprawa poszła do sądu. Cielaka oceniono na \$7, a koszt procesu wyniósł \$1,500.



ŁADNY 2-SZTUKOWY  
„ENSEMBLE”

Anne Adams Modelko 1577.  
Zamówić można tylko w wielkościach 12, 14, 16, 18, 20. Na wielkość 16 potrzeba 2½ jarda 39-calowej materii na bluzkę, także 2½ jarda na spodniczkę i jeden jard na szalik.

Prosimy przysłać PIĘTNAŚCIE CENTÓW (15) wraz z kuponem na którym należy wyraźnie wypisać imię i nazwisko, adres i numer fasonu i wielkość.  
Zamówienia przysłać na adres: Dziennik Chicagowski, 1455 W. Division Street, Chicago, Ill.  
KATALOG MOD, przedstawiający najnowsze fasony popołudniowych, sportowych i domowych sukien, damskiej bielizny, kosztuje tylko PIĘTNAŚCIE CENTÓW. Katalog wraz z jednym modelem DWA-DZIESIĘCIA PIĘĆ CENTÓW.

## PROSZE O NADESŁANIE MODEŁKA

Nr.....  
Wielkość.....  
Imię i Nazwisko.....  
Adres.....  
Miasto.....  
Stan.....

## Obiad Na Jutro.

Zupa kartoflana.  
Pieczeń huzarska.  
Kartofle smażone.  
Buraczki.  
Deser ananasowy.

Zupa kartoflana.

3 kartofle,  
1 kwarta mleka,  
2 plasterki cebuli,  
3 łyżki masła,  
2 łyżki maki,  
¼ łyżeczki soli selerowej,  
1-8 łyżeczki pieprzu,  
Szczyptę papryki,  
1 łyżeczkę pietruszki siekanej,  
1 i pół łyżeczki soli.

Kartofle ugotować do miękkości, a później przetrzeć przez sitko, lub pokrajać w kostkę przed gotowaniem. — Kartofli tych powinno być dwa garnuszki. Mleko zagotować z cebulą, następnie cebulę wyciągnąć a mleko wlać do kartofli. Dodać później połowę mleka i topionego i pozostałe składniki dobrze wymieszać i wrzucić do zupy. Gotować przez dwie minuty, precedzić, dodać resztę masła zasmażonego z mąką i cebulą, zupę ubrać pietruszką i podać do stołu.

### Pieczeń huzarska.

Spory kawałek mięsa wolowego sparzyć gotującym się octem, ocet zlać, pieczeń wstawić do gorącego pieca i ciągle podawać masłem. Kiedy mocno się zarumieni wyjąć, osolić, ponakrawać do połowy i przekładać następującym farszem: pół szklanki bułki tartej wymieszać ze szklanką mleka, dwoma jajkami, dwiema krajkami drożdżówkami, pieprzem i solą do smaku, nałożyć ten masy na mięso, posypać mąką, włożyć do rondla, podłożyć dosyć masła, podlać rosołem lub wodą i dusić jeszcze przez godzinę a właściwie zależnie od wagi mięsa (15 minut na funt). Do pieczenia podaje się makaron gotowany lub kartofelki smażone.

### Deser ananasowy.

Dnia poprzedniego pokrajać w drobne kawałki zawartość jednej paczki „marshmallow”, zalać kwatertą słodkiej śmietanki, wymieszać, dodać puszkę ananasa drobno pokrajane i wstawić na całą noc do lodówki. Na drugi dzień nakładać w szklane naczynia i udekorować każdą połówką orzecha włoskiego, lub marynowaną wisienką.

## Śnieżny Bal Tow. Stef. Chmielińskiej.

W niedzielę, dnia 27go stycznia, o godz. 8ej wieczorem, odbędzie się Bal Śnieżny w sali Związku Polek, urządzony staraniem Tow. Stefani Chmielińskiej, gr. 234 Zw. Polek w Am. Bal ten będzie urozmaicony pięknym programem, wykonanym przez zespół nadobnych panienek przy Tow. Stef. Chmielińskiej, na który złoży się wiele prawdziwych i nader pięknych niespodzianek. Główną atrakcją jego będzie taniec żywiarski wykonany przez młode panienki ubrane w stosowne stroje, a panna Zenobia Dubińska wykona piękny taniec. Poza tym będzie padał śnieg, goście będą się bawili kulami śnieżnymi, a po śniegu nastąpi karnawał i zabawa taneczna przy dźwiękach doborowej orkiestry. Na zabawę tę, świetnie się zapowiadającą została już od tygodnia wysprzedane wszystkie bilety, lecz komitet zabawy postara się o nowe i te będzie można nabyć przy kasie.

Komitet uprzejmie zaprasza na tę zabawę wszystkich miłośników i sympatyków zabaw. W skład komitetu wchodzi pani: Wład. Schmidt, Lucyna Ziolkowska, Fr. Tarka, Barbara Jabłońska i Helena Leszczyńska.

### Posiedzenie.

W przyszły piątek, dnia 19go stycznia, o godz. 8ej wieczorem odbędzie się regularne posiedzenie Tow. Stefani Chmielińskiej, połączone z instalacją nowego zarządu. Po posiedzeniu, mającym się odbyć w sali Zw. Polek nastąpi starannie opracowany program oraz podane będą smaczne przekąski i kawa. Wszelkie członkinie są taskawie proszone o przybycie.

### Zabił się z żalu po żonie.

Lansing, Mich. — Rajmund Łoziński, lat 56, farmer, zastrzelił się — jak policja twierdzi — z rozpacz po stracie żony, która niedawno umarła.

## LIŚCIE OZDOBA KOSTJUMU.



Natalja Moorhead, aktorka filmowa jest ubrana w strój złołot kratkowany którego pelerynka i kibić ozdobiona są złotą i brązową malowanymi liśćmi jak również jej szyja i kapelusze ze złoto popielatej tafety są temi liśćmi przybrane.

## Niezmierzone Bogactwa w Głębinach Mórz.

Badacze naukowci od czasu do czasu ogłaszają takie wieści, że niejedno może się nam w głowie pomieścić. Obliczyli mianowicie niedawno, że w wodzie wszystkich mórz znajduje się złoto w ogólnej wartości \$28,000,000,000,000, a więc w sumie tak olbrzymiej, że ją nawet odczytać trudno, a gdyby sumę tę rozdzielić pomiędzy wszystkich mieszkańców kuli ziemskiej, to jeszcze na każdego mężczyznę, kobietę czy dziecko wypadłoby po \$14,000,000.

Dobry żarcik na ten temat opowiada jeden z redaktorów pisma „New York Sun”, bo twierdzi, że po przetrzygnięciu tej wiadomości kupił kostium kąpielowy, dał go w podarunku swojemu gospodarzowi, i poradził mu, aby skoczył do morza i tam zabrał sobie należne mu miliony, tytułem zaległego czynszu za mieszkanie.

Ale żart na bok, daleko bowiem ważniejsze jest dla nas to, co z morza rzeczywiście dostać możemy i dostajemy. Federalne biuro technologiczne w Waszyngtonie wywołało sprawę z innej strony, nieco więcej dla wszystkich zrozumiałej.

Otóż deszcz pada na ziemię i w ziemi rozpuszcza rozmaite minerały. Ponieważ woda nadmier na z powierzchni spływa do rzek, a rzeki płyną do mórz, więc wszystkie zabrane z ziemi minerały spływają do mórz. Słońce, naświetlając masy wód morskich, powoduje ich parowanie, minerały jednakże pozostają w morzu, opadają coraz głębiej i na dnie tworzą całe pokłady bogactw, na których wydobyć nauka dotychczas jeszcze nie znalazła sposobu.

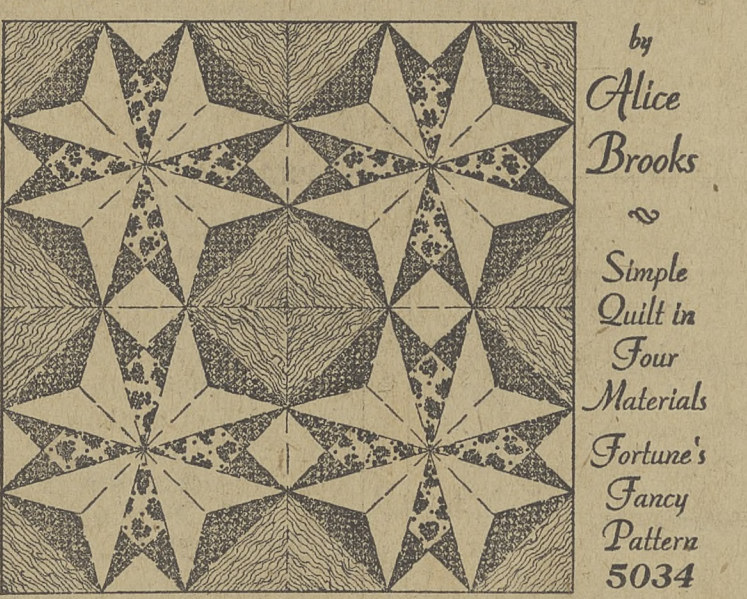
W wodzie morskiej jednakże rozpuszcza się poważna część minerałów i soli, którymi żywią się ryby, i stąd w mięsie ryb znajdujemy tak wiele nie tylko

Losos, ten powszechnie znany „salmon”, świeży, wędzony, czy w puszkach, w rozmaitych gatunkach, bledszy, różowy i czerwony, zależnie od koloru — droższy lub tańszy, ale wszystkie odmiany jednak smaczne i jednak pożywne, a co najważniejsze, jest porcją lososia, zupełnie na jedną osobę wystarczającą, nie kosztuje więcej, niż pięć centów.

Niemna zdaje się ryba, którą w większych ilościach łowią i konserwują, jak losos. Całe flotyle okrętów, zaopatrzone nie tylko w sieć i przybory do łowienia, ale również w maszynę i urządzenia do sprawiania, gotowania i puszkowania, pływają po wodach północnych. Jest to olbrzymia gałąź przemysłu, zatrudniająca masy ludzi i wymagająca olbrzymich kapitałów.

Lososia jada się wiele, szczególnie w Stanach Zjednoczonych, ponieważ mięso tej ryby nie tylko jest smaczne i pożywne, ale także bardzo zdrowe, a

## HOUSEHOLD ARTS



W modelu 5034 znajduje się ilustracja wykończonego kwadratu aktualnej wielkości, pokazujące kontrast materii i akurację narysowanego wzoru, ilustrację kompletnej kotłry, kontrast kolorów i instrukcje do zrobienia całej kotłry. Cena modelu 10 centów.

### PROSZE O NADESŁANIE MODEŁKA

No..... (Alice Brooks)  
Imię i Nazwisko.....  
Adres.....  
Miasto.....  
Stan.....

## Dlaczego Nie Spróbować Raz Czegoś Innego?

Pomiędzy większością tutajszych gospośi w Ameryce panuje przekonanie, że wszystkie potrawy narodów europejskich nie tylko wymagają wiele zachodów, koło ich przyrządzenia, ale w dodatku są kosztowne.

Tymczasem rzecz ma się zupełnie odwrotnie, ponieważ ludy europejskie znają wiele potraw takich, które nie tylko można przyrządzić bardzo tanio, ale łatwo, a smakują one każdemu, kto je tylko raz spróbował. Trzeba tylko potrawy te poznać, znać tajemnice ich odpowiedniego przyrządzenia.

Głównym składnikiem większości potraw ludów Wschodu jest baranina i ryż, i-te dwa artykuły podawane są tak w domach najbogatszych jak i u biedaków, a różnica cała polega może tylko właściwie, jak są podane.

Szaszłyk z Baraniny Duszonej.

Dwa i pół funta chudej baraniny obrać z kości, które zostały na zupę, razem z odpadkami. Pozostałe mięso baraniny pokrajać w kawałki całow grubości, około dwa cale średnicy i osypać je mąką, solą i pieprzem. Do ogrzanej poprzednio rynki dać ziarnko czosnku, pół cebuli, pokrajanej w plasterki i cztery łyżki stołowej oliwy jadalnej. Do tego włożyć

## Dzielnia Pracownicza Na Rzecz Polskiego Szpitala.



MARJANNA WOLNIAK.

Panna Wolniak, zam. p. nr. 5734 S. Paulina ul., jest przewodniczącą członkostwa w młodszym oddziale Tow. Pomocniczego przy Szpitalu SS. Nazaretanek i krząta się energicznie ażeby uwiecznić jak największe powodzenie zabawy karciano-kostkowej, która się odbędzie dnia 24go stycznia wieczorem, na rzecz polskiego szpitala.

nawet pod pewnymi względami dla organizmu potrzebne. Losos bowiem, więcej jak wszystkie inne ryby, posiada witamin i białka, a także naturalnego tłuszczu rybnego, w smaku przyjemnego, który dostarcza dla organizmu tak cennej witaminy „D”.

## “Chicago Society” Urządza Doroczny Bankiet.

Dnia 28go stycznia, 1934 roku odbędzie się dwudziesty drugi doroczny bankiet urządzony staraniem „Chicago Society” w Sherman hotelu mieszczącym się przy Clark i Randolph ulicach w śródmieściu. Początek bankietu o godzinie 6:30 wieczorem podczas którego nastąpi wiele miłych niespodzianek.

## Posiedzenie Stow. Opieki Społecznej.

Jutro, to jest dnia 18go stycznia, odbędzie się regularne posiedzenie członkin Stow. Opieki Społecznej w Stevens budynku, mieszczącym się pnr. 17 N. State ul. Komitet postawił sobie o uroczniczenie posiedzenia tego odpowiednim programem nader zajmującym, podczas którego będą podane smaczne potrawy. Wszelkie członkinie są taskawie proszone o jak najliczniejsze przybycie. Ważne sprawy będą omawiane.

baraninę i na lekkim ogniu dusić pod pokrywą.

W osobnym rądlu pokrajać dwa pory, dwie zielone papryki po wyjęciu z nich ziarna, pół czerwonej papryki, i do tego przełożyć już podduszoną baraninę a na wierzch zalać pół filiżanki sosu pomidorowego, lub gotowanych pomidorów i jeszcze dwie łyżki oliwy jadalnej. Jeżeliby sosu było mało, to dolać więcej oliwy. Wstawić do pieca i niech się piecze w temperaturze 400-tu stopni przez półtorej do dwóch godzin, a jeżeliby sos się wygotował, to dolać trochę oliwy i sosu pomidorowego. Do tej potrawy daje się również ryż, gotowany na suchu w podwójnym naczyniu.

### Pilaf Turcki.

Filiżankę ryżu wypłukać dobrze w zimnej wodzie, a potem rozspać go na chwilę na czystej serwiecie. W rądelku zagrząć łyżkę masła, a lepiej jeszcze adalnej oliwy z kilkoma plasterkami cebuli, potem dolać ryż i prażyć lekko, stale mieszając, aż każde ziarnko ryżu będzie dobrze tłuszczem ujęte. Dodać do tego łyżeczkę soli, ćwierć łyżeczki papryki mielonej i trzy filiżanki wrzącego rosółu z baraniny.

Gdy ryż zacznie już pęcznieć dodać filiżankę sosu pomidorowego lub poprzedzonych gotowanych pomidorów i jeszcze półtorej filiżanki rosółu z baraniny. Następnie zrobić ogień zupełnie mały, przykryć naczynie dobrze i niech się tak dusi czterdzieści minut. Jeżeliby ryż zaczął się robić kleisty, to dolać pół filiżanki rosółu, lecz nie mieszając.

Kto nie lubi baraniny, może te wszystkie potrawy przyrządzić z mięsa wołowego, cielęcego, lub wieprzowego, a zazwyczaj należy i to także, że potrawy te lepsze są, gdy są podawane odgrzewane, aniżeli zaraz po przyrządzeniu ich.



ŁADNY SKROMNY FARTUSZEK.

Modelko 433.  
Nabyć można na wielkość dużą, średnią i małą. Na wielkość średnią potrzeba 2 jardy 35-calowej materii i 8½ jarda taśmy do odczyszczenia.

Prosimy przysłać PIĘTNAŚCIE CENTÓW (15) wraz z kuponem na którym należy wyraźnie wypisać imię i nazwisko, adres i numer fasonu i wielkość.  
Zamówienia przysłać na adres: Dziennik Chicagowski, 1455 W. Division Street, Chicago, Ill.  
KATALOG MOD, przedstawiający najnowsze fasony popołudniowych, sportowych i domowych sukien, damskiej bielizny, kosztuje tylko PIĘTNAŚCIE CENTÓW. Katalog wraz z jednym modelem DWA-DZIESIĘCIA PIĘĆ CENTÓW.

## PROSZE O NADESŁANIE MODEŁKA

Nr.....  
Wielkość.....  
Imię i Nazwisko.....  
Adres.....  
Miasto.....  
Stan.....

## COLUMBUS

1209-13 NOBLE STREET

## Pierze od Columbus'a Jest Najlepsze

DEPARTAMENT GROSERJI.	TRZEWIKI.
CUKIER, 5 funtów w pięciocentowym woreczku .....	Najnowsze fasony po cenach
ZAPAKI, 3 duże pudełka .....	MESKIE \$2.50 TRZEWIKI
KASA jezdnienna, wyborowej jakości, funt .....	WIKI do roboty .....
MLEKO jakiegokolwiek marki, wysoka puszka .....	MESKIE Dobre Czarne Oxfordy, wartości do \$3.00, po .....
FIGI na sznurku, wyborowe, funt .....	DAMSKIE OXFORDY I PANTOFELKI z pastozkami, wartości do \$3.00, po .....
POWIDŁA ze suszonych sliwek, najlżejsze, funt .....	DZIEWCZECIE LAKIEROWANE PANTOFELKI z jedynym paskiem, wielkości do 2, wartości do \$2.19 .....
GRZYBY, suszone, rosyjskie, uncja .....	DZIEWCZECIE TRZEWIKI ALBO OXFORDY we wszystkich wielkościach, wartości do \$2.19 .....
SWIECZKI, grube, 3 za .....	DZIEWCZECIE TRZEWIKI ALBO OXFORDY we wszystkich wielkościach, wartości do \$2.19 .....
FASOLA, czerwona, kildny, nr. 2 puszek za .....	DZIEWCZECIE TRZEWIKI ALBO OXFORDY we wszystkich wielkościach, wartości do \$2.19 .....
KONFITTERY z różnych owoców, 1-funtowy stoik .....	DZIEWCZECIE TRZEWIKI ALBO OXFORDY we wszystkich wielkościach, wartości do \$2.19 .....
KISZONA KAPUSTA — największa puszka .....	DZIEWCZECIE TRZEWIKI ALBO OXFORDY we wszystkich wielkościach, wartości do \$2.19 .....
PROSZEK DO PRANIA, house mark, 15c .....	DZIEWCZECIE TRZEWIKI ALBO OXFORDY we wszystkich wielkościach, wartości do \$2.19 .....
SEB AMERYKAŃSKI — extra dobry, funt .....	DZIEWCZECIE TRZEWIKI ALBO OXFORDY we wszystkich wielkościach, wartości do \$2.19 .....
KAWA 3 Star Royal Sunbrite, 25c wartości, funt .....	DZIEWCZECIE TRZEWIKI ALBO OXFORDY we wszystkich wielkościach, wartości do \$2.19 .....
MYDŁO DO PRANIA — Swift's Blue Classic .....	DZIEWCZECIE TRZEWIKI ALBO OXFORDY we wszystkich wielkościach, wartości do \$2.19 .....
10 kawałków .....	DZIEWCZECIE TRZEWIKI ALBO OXFORDY we wszystkich wielkościach, wartości do \$2.19 .....
Sunbrite Cleanser 3c	DZIEWCZECIE TRZEWIKI ALBO OXFORDY we wszystkich wielkościach, wartości do \$2.19 .....



## Nowy Zarząd Tow. Muz.-Lit. “Promień”.

Onegdaj na posiedzeniu Tow. Muz.-Lit. „Promień” powierzone kierownictwo Towarzystwa młodym, lecz energicznym koleżankom i kolegom, dla których wszakże praca w towarzystwach ideowych nie jest zbyt obcą. W skład nowego zarządu wchodzi: pp. Edward Woźniak, prezes; Wincentyna Rieger, wiceprezesa; Jadwiga Rusiecka, sekret. prot.; Regina Marcinia, sekret. fin.; Kazimierz Winiarski, kierownik programowy; Helena Nawrocka, bibliotekarka; Komisja rewizyjna: Ludwik Wawszkiewicz, T. Bodnicka i W. Kwieciński.

Ponieważ sala Klubu Polonia okazała się bardzo dogodną na posiedzenia i wieczorki programowe — przeto uchwalono jednomyślnie pozostać w tej sali na rok bieżący. Posiedzenia odbywać się będą co drugi piątek miesiąca, zamiast w poniedziałki.

Po posiedzeniu podano herbatkę, poczem licznie zebrani członkowie przy dźwiękach fortepianu z panną Tódą Budnicką przy klawiaturze — puścili się w pływ, zabawiając się ochoczo do późnocy.

## Instalacja Legjonu Pań Nr. 7.

Legjon Pań, oddział 7 przy Posterunku 18tym Cragin-Hanson Park, odbył instalację dnia 8go stycznia, w której udział brała spora liczba członkin i miłych gości. Przy kolacji przyrządzonej przez Komitet, bawiono się wesoło. Pani Duda, przewodnicząca programu, poprosiła panią Malinowską wiceprezesa, z Zarządu Centralnego o odebranie przysięgi od zarządu w skład którego wchodzi pannie: K. Krygierczyk, prezesa; Harbus, wiceprezesa; Wojciech, sekret. prot.; Palenc, sekret. fin.; Rogala, kasjerka. Radne: Siewicz, Kłos i Milka; marszałkini, Albin. Koresp., Tobiaszka. Komitet dobrobytu: Pawłowska, Brzozowska, Brzezińska, Świerczyńska i Pogorzelska. Po odebraniu przysięgi składano życzenia i powożenia nowemu zarządowi: pani Malinowska, p. J. Jajkowski, komendant Post. 18, p. S. Gnaster, reprezentant z Zarządu Centralnego, p. Jakubowski, komendant Pol. Post. 65, p. Dr. B. Pawłowski, pani Grygierczyk, p. Michał Dyba. Zarząd Centralny przywitał: pani Perkowska i pani Mucha.

### KRYTYKA.

Jakis niezbyt fortunny autor dramatyczny po pierwszym przedstawieniu swojej sztuki z którą krytyka obeszła się bez ceremonijalności, robił wyrzut jednemu z krytyków, starszemu, poważnemu i doświadczonemu, że nie miał prawa pisać źle o jego utworze, gdyż podczas całego przedstawienia spał.

— Kochany panie — odpowiada mu krytyk — spanie na przedstawieniu sztuki jest też rodzajem krytyki i to dość dobitnym.

### Syn zastrzelił ojca broniąc matki.

St. Helens, Ore. — Edward Wagner, lat 23, został aresztowany pod zarzutem zastrzelenia swojego ojca. Wdowa, Amelia Wagner, potwierdziła zeznanie syna, że strzelił do ojca, kiedy ten zaczął ją bić.

## RADA PRAKTYCZNA.



Śnieżankowa zupa z kurkurydy jest doskonałą potrawą dla zgłodniałych dzieci. Podaje ją do stołu wrzuć kilka ziarenek pieczonej kurkurydy, przypruszyć papryką i okrasić bitą śmietaną, a wówczas potrawa tę można podać i najwybredniejszym smakoszom.



ZGRABNY KOSTJUM.  
Modelko 933.

Nabyć można w wielkościach 14, 16, 18, 20 lat, 36, 38, 40 cali w biuście

Prosimy przysłać PIĘTNAŚCIE CENTÓW (15c) wraz z kuponem na którym należy wyraźnie wypisać imię i nazwisko, adres i numer fasonu i wielkość.

Zamówienia przysłać na adres: Dziennik Chicagowski, 1455 W. Division Street, Chicago, Ill.  
KATALOG MOD, przedstawiający najnowsze fasony popołudniowych, sportowych i domowych sukien, damskiej bielizny, kosztuje tylko PIĘTNAŚCIE CENTÓW. Katalog wraz z jednym modelem DWA-DZIESIĘCIA PIĘĆ CENTÓW.

## PROSZE O NADESŁANIE MODEŁKA

Nr.....  
Wielkość.....  
Imię i Nazwisko.....  
Adres.....  
Miasto.....  
Stan.....





## NOTATKI

## REPORTERA

## Burmistrz nakazał budować most otwarty.

Burmistrz Kelly wczoraj rozkazał Radzie Lokalnych Ulepszeń zabrać się do budowy mostu otwartego (bascule bridge) nad rzeką North Branch, przy North Ashland avenue. Decyzja burmistrza jest niejako zwycięstwem stowarzyszeń obywatelskich na północnej i zachodniej stronie miasta, które to stowarzyszenia usilnie zwalczały mosty stałe w miejscu wyżej podanym.

## Za napad na dziecko odpowie w sądzie.

Paweł Kubina, lat 27, z p. nr. 5317 South Lincoln ulica, wczoraj oddany był ławie wielkoprzysięgłych, gdyż oskarżony jest o dopuszczenie się kryminalnego ataku na 3-letnie dziewczynkę.

## Ośmiu bezrobotnych aresztowano.

Policja ze stacji Woodlawn wczoraj aresztowała ośmiu bezrobotnych za branie udziału w awanturze, jaka miała miejsce przed stacją zapomogową p. nr. 6158 Cottage Grove ave.

## Po stracie żony popełnił samobójstwo.

Doprowadzony do rozpaczy śmiercią żony swojej Jan Szygoda, lat 30, wczoraj zastrzelił się w swoim domu p. nr. 4839 South Justine ulica.

## Grieger został oskarżony w sądzie.

Leonard Grieger, lat 28, z p. nr. 2406 McLean avenue, mechanik, skazany był wczoraj na 30 dni więzienia miejskiego i zapłacenie kary w sumie \$100 oraz kosztów sądowych. Aresztowano go dnia 22go grudnia, po kolizji jego samochodu z samochodem Franciszka Sutka, z p. nr. 4143 West 26ta ulica, przy narożniku Milwaukee i Crawford avenues.

## Stary dziennikarz amerykański nie żyje.

Jakób Langland, stary dziennikarz amerykański zmarł wczoraj w swoim domu p. nr. 6237 Woodlawn avenue. Liczył przy zgonie lat 79. Był on drugim kuzynem zmarłego Wiktora F. Larsona, właściciela Chicago Daily News, a członkiem sztabu redakcyjnego został w roku 1877. Przez wiele lat był korespondentem wyżej podanego pisma za granicą.

## Gdy żona wzywała policję, mąż powiesił się.

Bernard Klarewicz, lat 27, z p. nr. 1230 North Paulina ulica, stawiony był pod bond pokojowy przez sędziego Leona Edelmana w sądzie na stacji policyjnej przy North Racine avenue, na mocy zażalenia wniesionego przez jego żonę, Marię, która w sądzie zeznała, że mąż znęcał się nad nią podczas kłótni. Wczoraj wieczorem małżonkowie ci znow się pokłócili. Pani Klarewicz wyszła z domu rzekomo, aby o awanturze rodzinnej donieść policji. Gdy wróciła do domu znalazła zwłoki męża wiszące na powrozie. Klarewicz korzystając z nieobecności żony powiesił się.

## Skradł torebkę zawierającą \$2,300 w przekazach.

Młody rabuś wczoraj wyrwał z rąk panny Heleny Steging, lat 24, 2204 Wilson avenue torebkę, zawierającą \$1 w gotówce i \$2,300 w przekazach bankowych. Stało się to, gdy panna Steging, jako pracownica spółki Firestone Footwear Co., z p. nr. 111 North Canal ulica, wniosła przekazy do banku Continental Illinois National Bank and Trust Co., aby je tam deponować.

## Jutro ważne zebranie w składzie Wieboldta.

Jutro, dnia 18go stycznia, w składzie departamentowym Wieboldta, przy narożniku Monroe, Ashland i Ogden avenues, odbędzie się w jadalni na czwartym piętrze zebranie pod egidą West Central Association. Na zebraniu tem omawiać będą nagłą sprawę budowy

mostu nad rzeką North Branch, przy North Ashland ave., z koryścią tak dla automobilistów jak i właścicieli realności. Sprawa ta wyjaśni Chas. A. Snyder, sekretarz wyżej podanego stowarzyszenia.

## Szukają krewnych kobiety, ofiary szalonej jazdy.

Kobieta licząca lat około 30, z 4ro-letnim chłopczykiem wczoraj wieczorem zostali najeżeni przez szalonego automobilowego przy narożniku Logan i Sacramento bulwarów. Przewieziono ich do szpitala św. Elżbiety, gdzie chłopczyk odzyskał przytomność i powiedział, że nazywa się Edward Wall i że ojciec jego jest drukarzem. Kim jest kobieta, gdzie mieszka jej krewni, trudno na razie dowiedzieć się policji.

## Widział jak dwaj mężczyźni trzeciego po pobiciu wciągnęli do samochodu.

Pani Hannah Oran, zamieszkała p. nr. 1927 South Avers avenue, wczoraj doniosła policji na stacji Lawndale, że widziała jak dwaj mężczyźni, po pobiciu wciągnęli do swojego samochodu trzeciego mężczyznę. Gdy otworzyła okno, aby się lepiej przyjrzeć napastnikom ci radziła jej „pilnować swego interesu”. Przybyła policja w miejscu wskazanym przez panią Oran znalazła ślady krwi.

## Urzednik wielkiej spółki mleczarskiej ofiarą wypadku.

Franciszek H. Kullman, lat 63, wiceprezes i generalny zarządca spółki mleczarskiej Bowman Dairy Company wczoraj skoczył czy też spadł z okna na 13em piętrze hotelu La Salle. Policja przypuszcza, że Kullman popełnił samobójstwo. Zwłoki jego znaleziono w zaulku. Kilka godzin przedtem Kullman wynajął pokój w hotelu podając, że nazywa się F. A. Saunders.

## Ze Stow. Samopomocy Metalowców Polskich.

Zarząd wyżej wspomnianego stowarzyszenia, na rok 1934 pozostaje niemal ten sam z wyjątkiem wice-prezesa i kasjera, których członkowie postanowili zmienić. W skład zarządu Metalowców wchodzi: A. Barkiewicz, prezes; N. Pogorzałek, wiceprezes; J. Pietruszewski, sekretarz protokółowy; A. Szwedkowski, sekretarz finansowy; J. Pakosz, kasjer; F. Jarecki, łącznikowy; J. K. Wiczorek, korespondent. Siedziba stowarzyszenia tego znajduje się w klubie Nowe Życie, p. nr. 1182 Milwaukee ave., gdzie łącznikowy, F. Jarecki urządzą od godziny 13zej po południu do 10tej wieczorem. Pracujący w zawodzie metalowym tam mogą zasięgnąć informacji o stosunkach pracy. Stowarzyszenie Metalowców urządza pierwszą zabawę taneczną dnia 27go stycznia, w sali „Nowe Życie”, 1182 Milwaukee avenue, o godzinie 8mej wieczorem.

## Aresztowano ich za obrabowanie poczty.

Ted Virgilio, lat 30, z p. nr. 901 South Loomis ulica, agent biznesowy unij „Check Room Workers”, wczoraj wieczorem został aresztowany jako podejrzany o branie udziału w obrabowaniu poczty dnia 6go grudnia z \$500,000. Ma on także coś wiedzieć o zamordowaniu Gus Winklera, szefa gangsterów na północnej stronie miasta. Z Tedem aresztowano także Sama Battaglia, 1153 West Grand avenue, członka szajki „42” i Jana Wolka, z p. nr. 2424 North Ashland avenue. Gdy ich aresztowano przy narożniku Milwaukee i Ogden avenues, powiedzieli policjantom, że wybierali się w drogę do Hot Springs, Ark., na wakacje. Oddano ich władzom federalnym.

## Policja znalazła automobil Dillingera.

Automobil, na którym znaleziono ślady krwi, podziurawiony kulami rewolwerowymi, jaki użył młody Jan Dillinger i Jan

Hamilton, desperaci z Indiana, po obrabowaniu banku First National w East Chicago, Ind. i po zamordowaniu tam policjanta Williama P. O'Malley, w ubiegły poniedziałek, wczoraj policja chicagowska znalazła przy narożniku Byron ulicy i California avenue. Maszynie rozpoznali policjanci z East Chicago, którzy stoczyli walkę z Dillingerem, Hamiltonem i trzecim członkiem szajki, która skradła \$20,000 z banku. Hamilton podobno został postrzelony i okaleczony przez policję. Chicagowska policja po odnalezieniu samochodu bandytów rozpoczęła poszukiwanie ich w mieście.

## Odnaleziony automobil znów skradziono pastrowi.

Policja wczoraj wieczorem przerosła była o odszukanie samochodu pastora Jana O. Crawforda, z p. nr. 3843 North Hamilton avenue. Automobil ten poraz pierwszy skradli rabusie w ubiegłą niedzielę z przed domu p. nr. 2547 Blaine avenue. W kilka godzin potem znaleziono go przy narożniku Spaulding i Foster avenues i aresztowano Franciszka Ochale, lat 17, z p. nr. 1426 Superior ulica. Automobil oddano pastrowi. Następnego dnia automobil ten znów wykradli rabusie z garażu. W skradzionym samochodzie, którego właścicielem był Władysław Zarzycki, z p. nr. 1227 West Erie ulica, szukając samochodu należącego do pastora, policja aresztowała Bronisława Szezerka, z p. nr. 1471 West Huron ulica i Tomasza Muskola, z p. nr. 834 North Ashland avenue, rzekomych kolegów aresztowanego Ochale. W ręce policji wpadł także Stanisław Męć, z p. nr. 1323 North Irving avenue.

## Marszałek miał kupować skradzione przybory automobilowe.

Józefa Marszałka, lat 24, z p. nr. 4608 South California avenue wczoraj aresztowano jako podejrzanego przez policję o kupowanie skradzionych przyborów automobilowych. Aresztowano go podczas najazdu na garaż poza domem p. nr. 4340 South Fairfield avenue, gdzie znaleziono przybory automobilowe wartości \$3,000.

## Teściowa Ben. Adamowskiego nie żyje.

Wczoraj odbył się pogrzeb pani Ludwika Kaiser, lat 52, żony zmarłego Fryderyka H. Kaisera, superintendenta miejsc zabawowych w Chicago, a teściowej Benjamina Adamowskiego, członka Legislatury stanowej. Pogrzeb odbył się z domu żałoby p. nr. 1847 North Nagle avenue.

## Do Członków Chóru „Dudziarz” Imienia Paderewskiego.

Koleczy! Jak nam wiadomo rok 1934 jest dla nas rokiem jubileuszowym, a wiec stoi przed nami moc pracy na niwie śpiewaczej i narodowej, lecz wszystko pokonać można przy dobru chęciach i wspólnym wyczekaniu regularnie na lekcje. Początek roku zrobiliśmy dość wczesnym, gdyż na ostatnio odbytej lekcji stawilo się kolegów pół setki lecz i to nie wszyscy przybyli. Otóż zarząd Chóru Dudziarz z panem B. Rybowskiem na czele zaprasza wszystkich kolegów chóru o przybycie na następną lekcję w czwartek o godzinie 7:30 wieczorem do sali kol. I. Stefaniaka róg Noble i Superior ul. — Góra Pień. — A. Figiel, kor.

## Chłopczyk polski ofiarą wypadku.

Hornell, N. Y. — Jedenastoletni Henryk Cybulski zmarł w następstwie ciężkich obrażeń, jakich doznał, kiedy auto ciężarowe przyniosło go do szpitala. Nieszczęśliwy wypadek zdarzył się podczas zabawy chłopców na jezdni.

## \$20,000 za stracone oko.

New York. — Sąd powiatu Kings przysądził 11-letniemu Jankowi Kaszubie \$20,000 odszkodowania za stracone lewe oko. Mały Kaszuba stracił oko przed trzema laty, uderzony piłką od golfa. — Skarga była wniesiona przeciw miastu.

## Z Instalacji Centrali P. I. O. w Am.

W ubiegłą sobotę, 13 stycznia odbył się wieczorek instalacyjny Centrali Polskich Ideowych Organizacji w Chicago, który urządzony był w sali „Gdynia Gardens”, 1223 Milwaukee ave. — Wprawdzie nie zgromadziło się na instalację zbyt wielu gości, jednakże ci, którzy byli w niej udział, spędzili czas swój na przyjemnej rozrywce i w doborowym gronie gości, bawiąc się wyśmienicie do późnej pory.

Przy dźwiękach orkiestry weteranów goście najpierw zabawiali się tańcem, poczem została podana smaczna kolacja. a po skończeniu jej odpowiedni program zagrał p. Szczepan Obrzut, powołując na przewodniczącą programu panią Marię Brynicką, była wiceprezeska Centrali, która także odebrała przysięgę od członków nowego zarządu tej organizacji, skupiającej w sobie przeszło dwadzieścia zrzeszeń, których zadaniem jest praca ideowo-kulturalna wśród naszego społeczeństwa.

Pani przewodnicząca powołała następnie członków nowego i ustępującego zarządu do przemówień, te zaś przeplatane były występiem pani Emilii Christ, znanej śpiewaczki radiowej, która swym pięknym i miłym głosem odpiewała dwie pieśni, zbierając huczną i zasłużoną klaskę od wszystkich zebranych.

## Co Słyszeć Na Polonji.

Legion Pań, oddział 7-my przy Posterunku 18-tym Cragin-Hanson Park, Zw. Wet. Armji Am. Pol. Poch., urządza bal w niedzielę, dnia 4-go lutego, w sali parafjalnej św. Jakóba, w Hanson Parku, przy Mango i Fullerton ave. Początek o godzinie 7ej wieczorem.

Młodzieńcy na Jadwigowie, zrzeszeni w Klubie Młodzieńców, pielęgnują mowę i obyczaje swych przodków i starają się o ile możliwości zachować polskość w młodzieży tu urodzonej. Dzisiaj wieczorem, t. j. w środę, dnia 17go stycznia, Klub ten urządza publiczną instalację nowego zarządu, w wielkiej sali parafjalnej na Jadwigowie, mieszczącej się przy Lyndale i Hamilton ave. Wstęp na te imprezę jest wolny.

Znane Tow. „Oświata”, gr. 1086 Z. N. P., będzie miało instalację zarządu na obecną kalendarję, w dniu 17-go stycznia, a z okazji tej odbyć się wieczorek w restauracji Lenarda, 1166 Milwaukee ave. Początek o godzinie 8ej wieczorem. Komitet wieczorku przygotował odpowiedni program na doroczną ten zwyczaj instalacji nowego zarządu, a spodziewanym jest, że nie tylko członkinie Towarzystwa, ale i sympatycy tegoż wezmą gremjalny udział w tej uroczystości.

Z okazji 26tej rocznicy istnienia, Chór Filharmonji urządzi w przyszłą niedzielę, 21-go stycznia, instalację swojego zarządu, połączone z wyśmienitą kolacją i wspaniałą zabawą taneczną. Całą drużynę śpiewaczą i sympatyków Chór Filharmonji uprzejmie zaprasza. Początek o godzinie 4ej po południu, kolacja o 6ej wieczorem, potem zabawa do późna. Muzyka M. Łukowskiego. — Impreza odbędzie się w sali Nowego Życia, 1182 Milwaukee ave. Będzie wykonywać również krótki, lecz piękny program, a składać się będzie z części artystycznej i humorystycznej.

W smutku pogrążony: Mateusz, mąż; wraz z dziećmi. (ogl.)

Przemawiali między innymi dr. Jan P. Kobrzyński, prezes Centrali, który w dłuższej mowie wyjaśnił cel tej organizacji, wyjaśnił z jakimi trudnościami musi się ona borykać i apelował do wszystkich organizacji, należących do niej a reprezentowanych przez zebranych delegatów z tychże, aby w tym Nowym Roku dołożyli swych wysiłków nad postawieniem Centrali na należnym jej poziomie. Kolejno życzenia składali: panna Eugenia Pawłowska, wiceprezeska Zw. Śpiewaków, wyrażając je w imieniu tej organizacji; p. Stanisław Krygowski, prezes Okręgu Weteranów Armji Polskiej; p. Szczepan Obrzut, prezes Okręgu II Sokolstwa Polskiego; p. Jan K. Wiczorek, prezes Okręgu Zw. Śp. Pol., a ustępujący kasjer Centrali; p. Anna Druzela, naczelna prezeska Legjonu Pań; p. Jakób Blaszczyk, wiceprezes Zw. Oświaty i Obrońcy Kresów Polskich, a także inni urzędnicy Centrali i goście. Program zaś zakończony został ponownym występiem p. Emilii Christ, a następnie zebrani puścili się w tany, które trwały do późnej pory.

Wśród gości, biorących udział w wieczorku instalacyjnym, byli następujący pp.: Maria Brynicka, Eugenia I. Pawłowska, Anna Neumann, Anna Druzela, Bolesława Malinowska, Adela Tomaszewska, J. Blaszczyk z żoną, dr. Jan P. Kobrzyński, W. W. Kościński, Szczepan Obrzut, Józef S. Kobrzyński, J. K. Wiczorek, Władysław Orzełski, B. F. Kalisz, oraz: Helena Dybko, Eug. Maszczyk, Emilia Christ, Stefania i Teodor Skar, Karol Daneł, Stanisław Krygowski, Jan Burzawa, Telesfor Czaplicki, Jadwiga Jakicie, Anna Jakicie, Janina Blaszczyk, Jadwiga Kościńska, Aniela F. Rutkowska, Maria Bold, Anna Bold, Michalina Mościcka, Ludwik Brynicki i inni.

Do zarządu Centrali na bieżącą kalendarję wchodzi: dr. J. P. Kobrzyński, prezes; panna

Adela i Emilia, córki: Stanisława, synów: Bolesława i Ignacy Złotki, zięć: Adela, siostra: Franciszek Rygiewicz, szwagier i wnuczki, wraz z całą rodziną. Brunswick 2445.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy ojciec mój i dziadko nasz, S. P.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrążony: Jan, mąż, wraz z całą rodziną.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy ojciec mój i dziadko nasz, S. P.

Pogrzeb odbędzie się w piątek, dnia 19go stycznia, o godzinie 9:30 rano, z domu żałoby pur. 200 Elizabeth ul., Joliet, Ill., do kościoła św. Krzyża w Joliet, a stamtąd na cmentarz św. Krzyża, w Joliet.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrążony: Dr. Leon Witkowski, syn; Izabela (z domu Szymańska), synowa; Leon i Wierginia, wnuk i wnuczka. Tel. Joliet 2-5738.

Eugenia I. Pawłowska, wicepr.; Szczepan Obrzut, wicepr.; Stanisław Krygowski, sekretar; Jakób Blaszczyk, kasjer. — Korespondentem jest Eugeniusz Maszczyk.

## Farmer żąda \$287 za koński ogon.

Erie, Pa. — Samuel Kochalski, farmer, cení ogon swojego konia na \$70 za cal. i wniósł skargę przeciw sąsiadowi, J. Smith'owi, o \$287 odszkodowania. Kochalski pożyty konia Smith'owi, a gdy go otrzymał z powrotem, okazało się, że ogon konia był obcięty o cztery cale.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza żona moja, matka i babcia nasza, S. P.

Salomea Repnicka

członkini Tow. Św. Wawrzyńca, członkini Mezzanina No. 250 Unja Polska — po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzoną św. Sakramentami, dnia 15go stycznia, 1934 roku, o godzinie 10:05 rano, przeżywszy lat 49.

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 18go stycznia, o godzinie 8:30 rano, z domu żałoby pur. 2127 Greenwich ulicy do kościoła św. Jadwigi, a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążony:

Jan Repnicki, mąż; Leokadia, Stanisława, Antoni, Helena, Agnieszka, dzieci; Rudolf Schillo, zięć; Stefan Lackowski, brat; Teofila Popowska, siostra; Apolonia Lackowska, bratowa; Aleksander Popowski, szwagier, wnuk i wnuczki, wraz z całą rodziną. Pogrzebowo Józef Schielka, Armitage 6915.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy ojciec i dziadko nasz, S. P.

Józef Ryłski

po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzoną św. Sakramentami, dnia 15go stycznia, 1934 roku, o godzinie 5ej po południu, w podziemnym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w piątek, dnia 19go stycznia, o godzinie 9ej rano, z zakładu pogrzebowego J. M. Valensa, 1322 Cleaver ulica, do kościoła św. Bonifacego, a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrążony:

Adela i Emilia, córki; Stanisława, synów; Bolesława i Ignacy Złotki, zięć: Adela, siostra; Franciszek Rygiewicz, szwagier i wnuczki, wraz z całą rodziną. Brunswick 2445.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy ojciec mój, matka nasza i babunia moja, S. P.

Marianna Buska

po krótkiej lecz ciężkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzoną św. Sakramentami, dnia 16go stycznia, 1934 roku, o godzinie 9ej po południu, przeżywszy lat 59.

Dom żałoby pur. 4116 Oakdale Ave.

Blizsze sąsiedzy o pogrzebie prosząy Jutro.

W ciężkim żalu pogrążony: Jan, mąż, wraz z całą rodziną.

## PRACA

## PRACTICAL MILLINERY SCHOOL

Gwarantujemy że wyuczysz was; zapłacicie gdy dostaniecie zajęcia. 1539 N. Damen Ave., 2gie piętro. 19

KUPUJEMY bonidy polskie i księżeczki pocztowej kasy oszczędności, również wypłacamy procenty od takichowych. R. Maluszczyk, 959 Milwaukee Avenue. 6-10-13-17-20

POTRZEBNA doświadczona, przyzwoita sprzedawczyni w piekarni. Pisać Dziennik Chicagowski, 1455 W. Division ul., pod literą N. 17

POTRZEBNA dziewczyna do pracy domowej. 455 W. Division ul. w składzie. 17

POTRZEBNA dziewczyna lub kobiety do ogólnej pracy domowej. 1350 N. Kedzie Ave. Belmont 5104, Leving. 17

POTRZEBNA dziewczyna do lektur domowej pracy. Tel. Albany 5238.

POTRZEBNA doświadczona „beauty” operatorki. 909 No. Damen Ave. 17

POTRZEBNA piekarnia na noc. 1808 W. 47ma ulica. 17-13

POTRZEBNA dziewczyna 18 letniej do lektur domowej pracy, jedno dziecko, pozostałe na noc, własny pokój. Telefon Nevada 4299, Novak.

## PRACA

POTRZEBNA dziewczyna do ogólnej pracy domowej. Pokój i wkł. Mało prania. Nie ma żadnych innych dzieci. 1535 S. Lawndale Ave. Telefon Crawford 2661. Ben Gerson.

POTRZEBNA dziewczyna lub młodej kobiety do domowej pracy. 4643 N. Central Park Ave. E. Golub. A 3.

POTRZEBNA dziewczyna (20—30 letnie) do ogólnej domowej roboty, lub bielizki dzieł. Telefon Albany 10306.

POTRZEBNA dziewczyna do lektur domowej roboty. Cohen, 912 N. Francisco Ave.

POTRZEBNA niewiasty w średnim wieku do lektur pracy domowej. — 423 Englewood Ave. Jacobs.

POTRZEBNA dziewczyny albo kobiety do ogólnej domowej roboty. 2814 Armitage Ave. Brunswick 7145.

## Drobne Ogłoszenia

## ROZMAITE

MEODY adwokat poszukuje miejsca w biurze w zamian za obsługę. Pisać Dziennik Chicagowski, pod literą R.

## POŻYCZKI

POTRZEBNA \$6,500 na pierwszy morguez, nie ma drugiego morgueza. Dm. Nowocześnie, 4 mieszkanie, wód o greszawie, lata 90x130 stóp. Dm. 6-ty procent. Proszę zgłosić się zaraz do właściciela, 6203 Gunnison ul. przy parafji św. Konstantia.

## DO WYNAJĘCIA

DO Wynajęcia 100 akrowa farma z inwentarzem lub bez. 563 E. 155ta ul. Harvey, Ill. 22

POTRZEBNA na mieszkanie, można gotować, \$1.50 tygodniowo, osobne miejsce 50 centów. 543 No. Ashland Ave. 22

POTRZEBNA porządny panna na mieszkanie. 3110 Haussen Court, wódek z boku 3108, 5ej dzwonek N. T.

DO WYNAJĘCIA skład 1-2 pokoje. 1344 Division ul., blisko Noble u góry.

## KUPNO I SPRZEDAŻ

## ROZMAITE

WIELE ciepła, mało podatki; znakomity zastępcza Pocahontas, Black Gold lump lub „egg” węgla. \$8.00. „Mine run”. \$5.75 Screening 3475, Grundy Mining Co., Cedarrest 2011. 20

CHCE kupić maszynkę do pisania (typewriter). Telefon Webster 3553.

NA SPRZEDAŻ „steam table” używany 2 miesiące, bardzo tania, także 7 „settees” jak nowe. Telefonować Avenue 7712 albo zgłosić się 5752 Milwaukee Ave.

NA SPRZEDAŻ duży odczwarcz, do bry na skład, 2024 Diversey Ave.

## RADJO

EXPERT radjo obsługa, gdziekolwiek, oszacowanie darmo, robota gwarantowana. Hammond 8479. 17-20

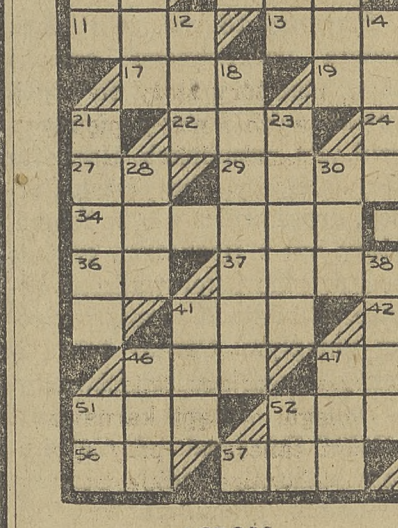
## LOTY I FARMY

FARMA 80 akrow w najlepszej części Wisc. z kompletnym inwentarzem, inwentarzem, drobiu, maszynami i zbożu, na zamianie na dom, z ważnej przyczyn. — Telefonować Nevada 6292.

## TANIOSĆ

Właściciel odda 3 loty tania z powodu „poroczenia” za gotówkę, spłaty, Dams, 2gie piętro. 17-20

## TODAY'S CROSS WORD PUZZLE



## ACROSS

- 1—In case that
- 2—Swine
- 3—Swarm of hay
- 9—Thus
- 11—A title of respect
- 13—Reclined
- 16—A sack
- 17—Part of a shoe
- 20—A city in Italy
- 22—Church seat
- 24—Feminine proper name
- 34—A fuel
- 36—A perfume
- 37—Thus
- 39—Medieval shield
- 41—Circle around the sun or moon
- 43—A sloth
- 44—Sarcastic
- 45—Boundaries
- 46—A prefix with the general sense of down
- 47—Combining form for ileum
- 48—A light cotton fabric
- 49—Latin word for “and”
- 51—A pronoun
- 52—To contest
- 54—And the rest of it (abbr.)
- 56—A fruit
- 57—Kind of fortification
- 58—An eternity
- 59—Entire
- 60—One of the lesser nobility
- 64—Obtained
- 66—At
- 67—A man's nickname
- 68—A peruke
- 69—Not

## DOWN

- 1—Exists
- 2—Spasm
- 4—Else
- 5—A jewel
- 6—African nut-bearing tree
- 7—Bark and file of a military unit
- 8—A supposed force
- 9—Cutting implement
- 10—Giant



## PRZENIOSŁA SIĘ W ZAŚWIATY.



S.P. HELENA PADEREWSKA

W Morges, w Szwajcarii, w rezydencji pp. Paderewskich, zmarła wczoraj małżonka Mistrza Paderewskiego, śp. Helena Paderewska. Za życia śp. Paderewska odznaczała się wybitnie w pracy dobroczynnej, a w latach wojny światowej stała na czele akcji ratowniczej dla uchodźców i dla żołnierza polskiego. Zmarła zorganizowała w Stanach Zjednoczonych Polski Biały Krzyż, który oddał nieocenione usługi w okresie walk o niepodległość Polski. Śp. Paderewska liczyła w chwili zgonu 74 lata.

## Z Town of Lake.

Staraniem Tow. Króla Jana III-go Sobieskiego, gr. 298 Z. N. P., odbędzie się gwiazdka dla dzieci z Wydziału Młodzieńców, połączona z balen, w niedzielę, dnia 28go stycznia, w sali im. Juliusza Słowackiego, przy 48ej i S. Paulina ul., po cząwszy o godz. 6ej wieczorem.

W najbliższy piątek, dnia 19 b. m. odbędzie się roczne posiedzenie Tow. Kadetów im. Tad. Kościuszki, gr. 1689 Z. N. P. w sali Kościuszko, przy 48ej i S. Wood ul., o godz. 8ej wieczorem. Na tem posiedzeniu przyjdą pod obrady ważne sprawy wymagające obecności wszystkich członków.

Reprezentanci Gmin 39, 123, 143, Osad 18, 19, 57 Osady z Piotro-Wawłowa, Komisji Zw. Polek, Związku Młodzieży na ziemi Washingtona, Gniazd Sokolich, Placówki, Korpusu Pomocniczego, Posterunków, Legjonu Pań i Klubów Obywatelskich, którzy brali udział w wiecu dnia 10go grudnia, są pbowstawić się na ogólne posiedzenie w piątek, dnia 19go stycznia, o godz. 8ej wieczorem w sali Jul. Słowackiego, przy 48ej i S. Paulina ul., w sprawie przyjęcia generała Hallera.

Odbędzie się w sali ob. J. Kozubowskiego, pnr. 4934 S. Loomis ul., gwiazdka dla dzieci w grupie 1192 Z. N. P., w czasie której wykonany został piękny program w skład którego wchodziły śpiewy, deklamacje, odgrywania harcerskiego, pod przewodnictwem p. Nowakowskiego. Poza tem przemawiali: pan P. Kubalica, p. I. Postanowicz, p. L. Nowakowski i inni. Gwiazdor w osobie p. Kacamańskiego rozdał dzieciom podarki i cukierki.

Dyrekcja Stow. Domu Polskiego zbierze się na posiedzenie w przyszły piątek wieczorem we własnym lokalu, przy 51ej i S. Racine ave. o godzinie 8ej wieczorem.

Dzisiaj począwszy o godzinie 6:30 wieczorem, odbędzie się ćwiczenia harcerzy z Gminy 123 Z. N. P. Rodzice są proszeni o przysyłanie swych dzieci w czasie oznaczonym.

Dzisiaj rano z kościoła św. Jana Bożego, odbył się pogrzeb śp. Rozalii Książek, z domu Pietrzyk, zam. pnr. 1246 W. 51 ul. Po odprawionych ceremoniach liturgicznych, zwłoki zmarłej złożone zostały na wieczny spoczynek na ementarzu Zmarłych wstąpienia Paryskiego, na parceli familijnej.

## Ze Stanisławowa.

Tow. Polek św. Agnieszki, Nr. 256 Zjedn., będzie miało swoje roczne posiedzenie i instalację urzędników w środę, dnia 17go stycznia, o godz. 8ej wieczorem, w sali zwykłych posiedzeń. — Maria Imborska, prezeska; Anna Polek, sekr.

## Posiedzenie Klubu Ojców Przy Kolegium Arc. Webera.

W niedzielę, po południu, o godz. 2ej, w sali Gordon Gym, przy Haddon tuz przy Milwaukee ave., odbędzie się posiedzenie Klubu Ojców przy Kolegium św. Stanisława Kostki. — Na tem posiedzeniu przyjdą pod obrady ważne i niecierpiące zwłoki sprawy, wymagające obecności wszystkich członków. Po posiedzeniu miłe niespodzianki. Ojcowie których synowie obecnie uczęszczają do wyższej szkoły im. Arcybiskupa Webera, lub dawniej uczęszczali, a jeszcze nie są członkami tegoż klubu, proszeni są także o przybycie na to posiedzenie, a będą mile widziani.

## Hackett Poznał Swych Uprowadzicieli.

James Hackett, szuler z Blue Island, wczoraj stając przed sądem Tomaszem J. Lynchem w sądzie kryminalnym, — poznał tych, którzy go uprowadzili i wskazał palcem na Franciszka Soudera z Benton, Ill., oraz Galla Swolley, z Peoria, którym wypłacono okup.

Pierwszy to raz, że członek świata podziemnego odważa się stanąć w sądzie i identyfikować tych, którzy go uprowadzili. Po zeznaniach Hacketta świadkiem był Franciszek Carney, drugi szuler z Blue Island, który był z Hackettem, gdy go pochwycono i uprowadzono poraz drugi dnia 27go maja, w roku ubiegłym. Carney także identyfikował Soudera i Swolley. Dzisiaj „Juliusz Augustus „Babe” Jones, członek szajki uprowadzicieli, który stał się świadkiem stanu, na złożony zeznania w sądzie. Asystenci prokuratora stanowego spodziewają się, że zeznania Jonesa przyczynią się do skazania winnych na karę śmierci w krześle elektrycznym. Jones brał udział w drugim uprowadzeniu Hacketta, kiedy to wymuszono wypłatę okupu w sumie \$75,000.

Souder, Swolley i Teodor „Handsone Jack” Klutas, były student Uniwersytetu Illinois, którego policja z biura prokuratora stanowego zastrzeliła dziesięć dni temu, należeli do szajki, dzisiaj oskarżonej o uprowadzenie Hacketta, oraz o uprowadzenie innych osobników ze świata podziemnego.

## Z Hawthorne-Cicero.

Już w przyszłą niedzielę, za staraniem Koła Połączonych Towarzystw przy parafii św. Walentego, odbędzie się wielki bal w niedzielę, 21go stycznia, w sali parafjalnej przy 13ej i 50 ave. Komitet z X. proboszczem Bernardem Szudzińskim na czele zaprasza wszystkich parafian i całą Polonię o popar

## Te Oferty Na Czwartek — Składy Otwarte od 9:30 Rano do 9:30 Wieczorem

**PODKŁADKI NA SCHODY**

**8c** sztuka

0x18-calowe gumowe podkładki na schody z podgiętemi brzegami. Tanie cenione!

**AMERICA'S FASTEST GROWING DEPT. STORES**

**7 GOLDBLATT BROS.**

Copyright, 1931, by Goldblatt Bros., Inc.

Uptown Chicago: Broadway at Lawrence  
Chicago Av. & Ashland  
North Side Store: Lincoln & Belmont Av.  
Northwest Store: Chicago Av. & Ashland  
South Side Store: 47th Street & Ashland  
Southeast Store: 91st & Commercial  
Hammond, Ind. Store: Hohman Ave. & Sibley

New Store: Chicago & Cass Streets, Joliet, Ill.

## PODUSZKI NA ŁÓŻKA

**39c**

18x25-calowe poduszki na łóżka, napelnione sterylizowanym pierzem i pokryte kwiecistą materją.

## SPRZEDAŻ FABRYCZNYCH RESZTEK!

Tanioci w Każdym Departamencie



**Miseczki Do Zbożówki**  
Z TOPAZ SZKŁA

**3 1/2c**

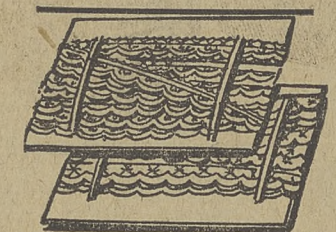
Ładne szklane miseczki do zbożówek, w skromnym desenie. Można je także używać do zup, etc.



**SMACZNE SWIEŻE DONUTS**

**9c** Tuzin

Świeży zapach wypiekany w naszej piekarni co godzinę. Bardzo spe-cjalnie cenione.



**POWABNE KORONKI**

**1 1/2c** Jard

Odpowiednie do wielu celów. — Trwałe i modne. Zwykłej 5c wartości. — Główne piętro.



**ZEŁÓWKI I SZUWAKS**

**46c**

Oak zełówki podobne do trzewików jakiegokolwiek wielkości. Atlas szuwaks włączony.



**DAMSKIE PIĘKNE Polly Prim's**

**10c**

Starannie szyte z ładnych trwa-łokolorowych druków. Z kieszonką i szarfami do zawiązania.



**PRAWDZIWA 20c BAYER'S ASPIRYNA**

**11c**

Uśmierza ból głowy, etc. Zwykłe 20c blaszeczki zawierające 12 tabletek za 11c.



**50c IODENT Pasta do Zębów**

**31c** Tubka

Numer 1 i 2, do zębów które łatwo albo trudno wybielić. Zachowuje zęby białymi.



**ALKOHOL DO NACIERANIA**

**9c**

Pajetkowe butelki alkoholu do nacierania, po wyjątkowo niskiej cenie. Według U. S. P. przepisu.



**DAMSKIE OXFORDY Z KOŻŁEJ SKÓRKI**

**39c**

Dobrze zrobione. Podszewy z by-łej skóry i krótkie obcas. Tylko czarne. Wielkości 3 do 7.



**18x45-Calowe Stemplowane POKROWCE**

**17c**

Skromnie mierzowane pokrowce, stemplowane w ładne desenie które łatwo jest wyszyć. Dział robotek.

## DAMSKIE CZYSTO JEDWABNE Szyfonowe Pończochy

Doskonałej Jakości W Najnowszych Odcieniach

**39c** para

Oczyszczające sobie pleńdzy przez kąpiele kielka par, tych ładnych cienkich pończoch, które są do nabycia we wszystkich popularnych odcieniach na po-rę obecną i na wiosnę.

Tak jak droższe pończochy, te posiadają francuskie plety, cładle stopy i ładne koronkowe wierzchy i chociaż wyglądają bardzo delikatne, będą się długo nosiły. Wielkości 8 1/2 do 10 1/2. By otrzymać lepszy wybór odcieni i wielkości, PRZYBĄDZIE JAK NAJWZCZESNIEJ!

## Męskie Spodnie do Roboty

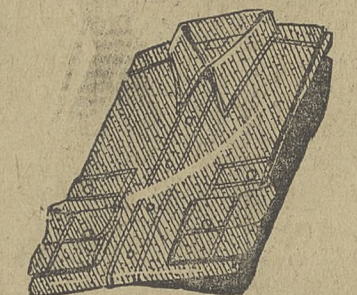


Starannie Szyte i Wykończone Tak Jak Strojne Spodnie!

**\$1.00**

Obszerne skrojone i dobrze szyte z nadzwyczaj trwałej materji ażeby były wygodne i długo się no-siły. Do nabycia tylko w ciemnych kolorach — w wielkim wyborze tkanin. — Wielkości do 44.

Z kieszeniami, wygotami, petkami do paska, etc.



**KOSZULE DO ROBOTY Z DOMET FLANELI**

**39c**

Starannie szyte koszule, z ciemnej Domet flaneli, w wielkościach do 17 dla mężczyzn. — Obszerne i trwałe.



**KOSZULE Z Prawdziwej Broadcloth**

**59c**

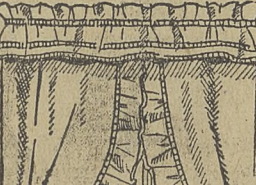
Koszule z przyszytym kołnierzykiem, tylko w równych kolorach. Wielkości 14 do 17. Owiązane w cellophane.



**GOLDEN GRAIN ALBO BULL DURHAM**

**3 za 10c**

Zwykłe 5c woreczki mieszanego tytoniu do papierosów. 3 woreczki odbiorcy.



**PIĘKNE PRISCILLA FIRANKI**

**29c**

Szyte z voile — z rufką u wierzchu i opaskami. 2 1/2-6 jardów długie. Far-da długi.



**CHUDA KRAJANA SŁONINA**

**6 1/2c** 1/2-funtowa paczka

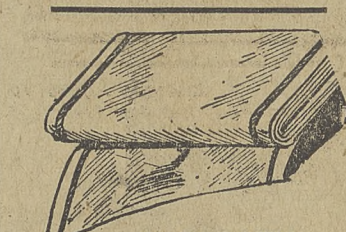
Arnold's albo Wilson's słonina w cellophane paczkach. Chuda.



**SUNBRITE**

**3 za 8c**

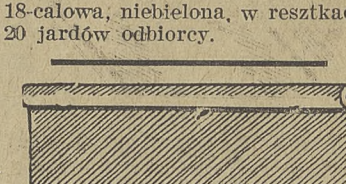
Doskonały proszek do różnego czyszczenia w domu.



**18-CALOWA MATERJA NA RĘCZNIKI**

**4 3/4c** Jard

18-calowa, niebielona, w resztkach, 20 jardów odbiorcy.



**Trwałe, Nieprzejrzyste 3x6 ZASŁONY DO OKIEN**

**32c** Każda

Nieco wadliwe — ale wady są niedostrzegalne. Wybór kolorów.



**NICI Do Szycia na Maszynie**

**12 1/2c** Tuzin

100-jardowe szpulki białych albo czarnych nici. Do wyboru nume-ry 40, 50 i 60.



**FUNTOWE PUDEŁKA CZYSTEGO SMALCU**

**6 1/2c** Funt

Do wyboru Armour's albo Wil-son's. Doskonali do smażenia, pieczenia, etc.



**OCTAGON MYDŁO**

**10 19c** Kawalków

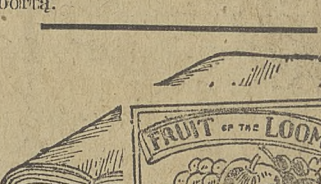
Doskonałe mydło do prania. Praw-dziwie wartościową ofertą!



**PRAWDZIWE „CANNON” RĘCZNIKI DO NACZYŃ**

**6 za 59c**

Częściowo liniane ręczniki, wielko-ści 16x32 cali. Białe, z kolorową białą.



**„FRUIT OF THE LOOM” MUŚLIN**

**11 1/2c** Jard

Trwały muślin, jard szeroki. 1 do 10 jardów sztuki. Bielejący.



**NATURALNEGO KOLORU PONGEE**

**15 1/2c** Jard

Czysto jedwabna, doskonałej ja-kości pongee, która się dobrze pie-rze. 33 rate szeroka. 20 jardów odbiorcy.

Żadnych Zamówień Poczta Ani Telefonem — Zastrzegamy Sobie Prawo Ograniczenia Ilości

cie tej afery, gdyż cały dochód jest przeznaczony na ulepsze-nia sali parafjalnej. Komitet a-peluje do Polonii miejscowej o przybycie i spędzenie wieczo-ru. Komitet zapewnia, iż goście będą mile przyjęci i zabawią się do woli. Komitet ma radość które będzie rozprawiane na tej zabawie.

Jutro, w czwartek, dnia 18. stycznia, w sali ob. Stanisława Pilaszewskiego, pnr. 5101 W. 31 ul., odbędzie się wieczorek instalacyjny Tow. Królewskich Sędziadek pospolicie zwanych „Royal Neighbors, Camp 6993,

o godzinie 8ej wieczorem. Wy-konany zostanie interesujący program.

W sprawie przyjęcia Genera-ła Józefa Hallera, odbędzie się posiedzenie dzisiaj wieczorem, w sali parafjalnej Matki Boskiej Częstochowskiej, zwołane przez Placówkę nr. 10ty Stow. Weteranów Armji Polskiej, na które to posiedzenie proszeni są wszyscy urzędnicy towarzystw lokalnych.

Kupcy i Przemysłowcy wy-brali nowy zarząd w skład któ-rego wchodzi: Antoni Macie-

jewski, prezes; P. Książkiewicz, wiceprezes; C. J. Nowak, sekr. prot.; F. A. Zdrojewski, sekr. fin.; S. Nowak, marszałek; K. Celmer, C. Borowiak, P. Książkiewicz, T. Koździak, W. T. Chojnacki i F. Wesolowski, komitet wykonawczy; C. F. Borowiak, i C. P. Nowak, delegaci do Cicero Council; K. Celmer i P. Książkiewicz, dele-gaci do Polskiej Centrali; K. Celmer, A. Szot, F. Wesolow-ski, Ed. Grabowski i S. Ptak, komitet zabaw. Doradcą praw-nym jest adw. J. Skrzydlewski.

Na zabawie instalacyjnej

Klubu „Cicero Jolly Fellows”, odbytej w lokalu własnym, pnr. 2830 So. 48 Ct., głównym mów-cą był adw. Juliusz F. Skrzydlewski. Atrakcją na tej zaba-wie było wręczenie pucharu, zdo-bytego przez klub w kontestach piłkarskich.

W sobotę, dnia 27go stycz-nia, w sali sokolej, odbędzie się gwiazdka dla działu z Gniazda im. Adama Osieńskiego, która uroczona będzie pięknym i zajmującym pro-gramem w skład którego wejdą śpiewy, deklamacje i ćwiczenia gimnastyczne.

Na ślubnym kobiercu w ko-ściele Matki Boskiej Częstochow-skiej, w sobotę, dnia 3go lute-go, staną o godzinie 10ej rano p. Bronisław Marczyk, syn pp. Ignacego i Ewy Marczyków, z panną Zofią Janicką, córką pp. Franciszka i Józefa Janickich.

Nowoorganizowany Klub p. n. „Wiza Boosters” urządzi za-bawę taneczną, w sobotę, dnia 3go lutego, w sali Hawthorne Community House, przy 29ej i 52 ave.

W niedalekiej przyszłości w kościele Matki Boskiej Często-

chowskiej, odbędzie się ślub p. Florjana Domaleskiego z pan-ną Zofią Wodecką, wdową; i p. Wojciecha Jelin, syna pp. Jó-zefa i Agnieszki Jelin z panną Leokadją Gilską z parafji św. Jana Kantego.

Państwu Stanisławowi i Wik-torji Dutkiewiczom urodziła się córeczka, której na chrzcie św. w kościele Matki Boskiej Częstochowskiej nadano imię-na Marija Bernadetta. Chrzest-nymi byli Aleksander Zienty i Lucja Dutkiewicz.

Samica pudła zwie się pudli-ca.